Európai Parlament
2024-2029

Külügyi Bizottság

2025/2018(INI)

14.4.2025

MÓDOSÍTÁS
1 - 314

Jelentéstervezet
Ondřej Kolář
(PE769.995v01-00)

a Bizottság Bosznia-Hercegovináról szóló, 2023. és 2024. évi jelentéseiről
(2025/2018(INI))

Módosítás 1
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
bevezető hivatkozás

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
– tekintettel az 1995. november 21-én, Daytonban parafált és 1995. december 14-én Párizsban aláírt, Bosznia-Hercegovinára vonatkozó általános béke-keretmegállapodásra (***daytoni*** békemegállapodás),	– tekintettel az 1995. november 21-én, Daytonban parafált és 1995. december 14-én Párizsban aláírt, Bosznia-Hercegovinára vonatkozó általános béke-keretmegállapodásra (***daytoni/párizsi*** békemegállapodás),

Or. en

Módosítás 2
Željana Zovko, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a Bosznia-hercegovinai Föderáció alkotmányára és a Boszniai Szerb Köztársaság alkotmányára,

Or. en

Módosítás 3
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 b bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel Bosznia-Hercegovina alkotmányára, amely kimondja, hogy az országnak három hivatalos nyelve van,

Or. en

Módosítás 4
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 c bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a kulturális kifejezések sokszínűségének védelméről és előmozdításáról szóló, 2005. október 20-i UNESCO-egyezményre,

Or. en

Módosítás 5
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 d bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a szellemi kulturális örökség védelméről szóló 2003. október 17-i UNESCO-egyezményre, amely kiterjed a szóbeli hagyományokra és kifejezési formákra, beleértve a nyelvet is, mint a szellemi kulturális örökség hordozóját,

Or. en

Módosítás 6
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 e bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

	– tekintettel az anyanyelven folyó oktatáshoz való jogról szóló UNESCO-egyezményre,

Or. en

Módosítás 7
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a 2020. május 6-i zágrábi EU–Nyugat-Balkán csúcstalálkozón elfogadott zágrábi nyilatkozatra, amely megerősítette a közös prioritásokat, többek között a régió európai perspektíváját, a demokrácia, a jogállamiság és az alapvető jogok megerősítését, valamint az inkluzív politikai folyamatok és a kölcsönös megbékélés szükségességét,

Or. hr

Módosítás 8
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a Tanácshoz, a Bizottsághoz és a Bizottság alelnökéhez/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjéhez intézett, az új uniós bővítési stratégiára vonatkozó 2022. november 23-i ajánlására,

Or. en

Módosítás 9
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a működőképes Bosznia-Hercegovinának az európai úton történő előrehaladását biztosító elvekről szóló, 2022. június 12-i politikai megállapodásra,

Or. en

Módosítás 10
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bevezető hivatkozás

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
– tekintettel az EU–Bosznia-Hercegovina Stabilizációs és Társulási Parlamenti Bizottság 2023. október 30–31-én tartott harmadik, 2024. március 13–14-én tartott negyedik ***és*** 2024. október 30-án tartott ötödik ülésének eredményeire,	– tekintettel az EU–Bosznia-Hercegovina Stabilizációs és Társulási Parlamenti Bizottság 2023. október 30–31-én tartott harmadik, 2024. március 13–14-én tartott negyedik***,*** 2024. október 30-án tartott ötödik ***és 2025. március 12–13-án tartott hatodik*** ülésének eredményeire,

Or. en

Módosítás 11
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az ide kapcsolódó, az Emberi Jogok Európai Bírósága által egyes ügyekben a felperesek, köztük Azra Zornić, Dervo Sejdić és Jakob Finci javára hozott ítéletekre,

Or. en

Módosítás 12
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel Bosznia-Hercegovina módosított választási törvényére, amelyet a főképviselő által 2024. március 26-án vezetett be,

Or. en

Módosítás 13
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a gyermek jogairól szóló ENSZ-egyezményre (UNCRC), amelyet Bosznia-Hercegovina 1992. március 6-án ratifikált, valamint annak három fakultatív jegyzőkönyvére, nevezetesen a gyermekek fegyveres konfliktusba történő bevonásáról szóló fakultatív jegyzőkönyvre, amelyet 2003. október 10-én ratifikáltak, a gyermekek eladásáról, a gyermekprostitúcióról és a gyermekpornográfiáról szóló fakultatív

jegyzőkönyvre, amelyet 2001. szeptember 4-én ratifikáltak, valamint a kommunikációs eljárásról szóló fakultatív jegyzőkönyvre, amelyet 2018. október 19-én ratifikáltak,

Or. en

Módosítás 14
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel a Velencei Bizottságnak a bosznia-hercegovinai alkotmányos helyzetről és a főképviselő jogköreiről szóló 2005. évi véleményére,

Or. en

Módosítás 15
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 b bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az Európai Tanács 1993. június 21–22-i koppenhágai ülésén az Európai Unióhoz való csatlakozás kritériumairól elfogadott következtetésekre,

Or. en

Módosítás 16
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány

27 c bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az Európai Tanács 1995. december 15–16-i madridi ülésén az Unió új tagok integrálására való képességéről elfogadott következtetésekre,

Or. en

Módosítás 17
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– mivel az Alapjogi Charta 21. és 22. cikke a nyelvi sokféleséget a polgárok jogaként ismeri el, ami azt jelenti, hogy a valamely nyelv kizárólagosságának kialakítására irányuló kísérlet korlátozásnak és az Unió alapvető értékei megsértésének minősül,

Or. en

Módosítás 18
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 a bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– mivel a Boszniai Szerb Köztársaság entitás hatóságai részt vettek a 2024. június 8-án „Egy nép, egy nemzetgyűlés” szlogennel Belgrádban tartott „Összszerb Gyűlésen”,

Or. en

Módosítás 19
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 b bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– mivel a Bosznia-hercegovinai Föderációt a föderalizmus és a szövetségi partnerek közötti egyenlőség elvei alapján hozták létre a Bosznia-hercegovinai Föderáció létrehozásáról szóló, 1994. március 1-jén Washingtonban aláírt keretmegállapodással és a daytoni békemegállapodással összhangban,

Or. en

Módosítás 20
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 b bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel az Európai Parlament által 2024. január 17-én „A preventív diplomácia befagyott konfliktusok kezelésében világszerte betöltött szerepe – elszalasztott lehetőség vagy a jövőre irányuló változtatás?” címmel elfogadott jelentésre,

Or. en

Módosítás 21
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 c bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– mivel Milorad Dodik SNSD pártját kizárták a kormányzó koalícióból Bosznia-Hercegovinában, és megkezdődött egy új EU-párti többség kialakításának folyamata,

Or. en

Módosítás 22
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 c bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel Kaja Kallas főképviselő és Mark Rutte NATO-főtitkár 2025 márciusában és áprilisában Bosznia-Hercegovinában tett látogatásaira,

Or. en

Módosítás 23
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 d bevezető hivatkozás (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	– tekintettel António Costa, az Európai Tanács elnökének a bosznia-hercegovinai politikai vezetőkhöz intézett, 2025. áprilisi nyilatkozatára,

Or. en

Módosítás 24
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel ***a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés***;	A. mivel ***az EU-nak alapértelmezés szerint nem szabad stratégiai prioritásként kezelnie a további bővítést, különösen akkor, ha egy tagjelölt országot mély etnikai megosztottság és a tagállamokétól jelentősen eltérő kulturális vagy vallási értékek jellemeznek***;

Or. en

Módosítás 25
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a bővítés ***az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés***;	A. mivel a bővítés ***gyakran vezetett kihívásokhoz az Unión belüli integráció, kohézió és stabilitás tekintetében, és aggályokat vetett fel azzal kapcsolatban, hogy az EU képes-e fenntartani hatékonyságát***;

Or. en

Módosítás 26
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a ***bővítés*** az EU ***egyik leghatékonyabb*** külpolitikai ***eszköze*** és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai ***befektetés***;	A. mivel a ***bővítést*** az EU külpolitikai ***eszközeként*** és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai ***befektetésként használják***; ***mivel a bővítés***

	egyre nagyobb kockázatokat és kihívásokat jelent az EU működése szempontjából, amit a jelenlegi tagállamoknak megfelelően fel kell mérniük;

Or. en

Módosítás 27
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés;	A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, ***demokráciába,*** stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés***, és továbbra is döntő fontosságú, különösen a gyors és jelentős geopolitikai változások és az önkényuralmi rendszerekkel vívott erősödő verseny összefüggésében***;

Or. en

Módosítás 28
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés;	A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés; ***mivel a bővítés pozitív hatásai különösen előnyösek lehetnek Bosznia-Hercegovina számára, hogy leküzdje a régóta fennálló belső kihívásokat;***

Or. en

Módosítás 29
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés;	A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés ***az európai kontinensen***;

Or. en

Módosítás 30
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
A. mivel a bővítés az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés;	A. mivel a bővítés ***– ha helyesen valósítják meg –*** az EU egyik leghatékonyabb külpolitikai eszköze és a békébe, stabilitásba, biztonságba és jólétbe való geostratégiai befektetés;

Or. fi

Módosítás 31
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

	Aa. mivel a nyelvi és kulturális sokféleség az Európai Unió egyik alapvető elve, amelyet az Alapjogi Charta 22. cikke is rögzít: „Az Unió tiszteletben tartja a kulturális, vallási és nyelvi sokféleséget”;

Or. en

Módosítás 32
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
A a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Aa. mivel Bosznia-Hercegovina lakosságának több mint 50%-a azonosul az iszlámmal, ami jelentős következményekkel jár a tagállamok jogi, történelmi és értékalapú örökségével való összeegyeztethetőség szempontjából;

Or. en

Módosítás 33
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel ***minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság és az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is***;	B. mivel ***a további bővítés nem történhet az uniós tagállamok kárára***;

Or. en

Módosítás 34

António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság és az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is;	B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság és az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is; ***mivel az EU-nak a Bosznia-Hercegovinához fűződő kétoldalú kapcsolataiban a gazdasági szigor és a politikai stabilitás kritériumait kell előtérbe helyeznie, amint azt a koppenhágai kritériumok előírják;***

Or. en

Módosítás 35
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság ***és*** az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is;	B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság***,*** az alapvető uniós értékek***, a kisebbségi jogok és a média szabadságának*** teljes körű tiszteletben tartását is;

Or. en

Módosítás 36
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság és az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is;	B. mivel minden országot saját érdemei alapján ítélnek meg a koppenhágai kritériumok teljesítése terén, beleértve a demokrácia, a jogállamiság***, az emberi jogok*** és az alapvető uniós értékek teljes körű tiszteletben tartását is;

Or. en

Módosítás 37
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ba. mivel az Európai Unió Bosznia-Hercegovina fő kereskedelmi partnere, amely külkereskedelmi forgalmának többségét teszi ki, és központi szerepet játszik gazdasági integrációs folyamatában;

Or. en

Módosítás 38
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ba. mivel az EU határozottan támogatja Bosznia-Hercegovina területi integritását és szuverenitását, és nem fogadja el az annak aláásására irányuló kísérleteket;

Or. en

Módosítás 39
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Bb. mivel Bosznia-Hercegovina többetnikumú állam, amelynek területén évszázadok óta különböző vallási és etnikai csoportok élnek, ami azt mutatja, hogy a különböző nézeteket valló népek a tolerancia és a kölcsönös tisztelet által jellemzett környezetben együtt tudnak élni;

Or. en

Módosítás 40
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
B c preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Bc. mivel a Balkan Barometer szerint a tagjelölt országgá válás növelte az uniós tagság támogatottságát Bosznia-Hercegovina lakossága körében; mivel ez a támogatottság továbbra is törékeny a régióból és azon túlról érkező illiberális szereplők által népszerűsített EU-ellenes narratívák miatt;

Or. en

Módosítás 41
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel ***Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és polgárai óhajtják az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében***; mivel ***2025-ben lesz*** a daytoni békemegállapodás 30. évfordulója;	C. mivel ***az EU további bővítését újra kell gondolni***; mivel a daytoni békemegállapodás 30. évfordulója ***emlékeztető kell, hogy legyen a regionális stabilitás fontosságára, amelyet az EU bővítési politikái veszélyeztethetnek***;

Or. en

Módosítás 42
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és ***polgárai óhajtják*** az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a ***daytoni*** békemegállapodás 30. évfordulója;	C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és ***mivel Bosznia-Hercegovina lakosságának egyértelmű többsége óhajtja*** az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a ***daytoni/párizsi*** békemegállapodás 30. évfordulója;

Or. en

Módosítás 43
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és polgárai óhajtják az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a ***daytoni*** békemegállapodás 30. évfordulója;	C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és polgárai óhajtják az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a ***daytoni/párizsi*** békemegállapodás 30. évfordulója;

Or. en

Módosítás 44
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C preambulumbekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és polgárai óhajtják az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a daytoni békemegállapodás 30. évfordulója;	C. mivel Bosznia-Hercegovina tagjelölt ország, és polgárai óhajtják az euroatlanti integrációt a fenntartható béke, demokrácia és jólét érdekében; mivel 2025-ben lesz a daytoni békemegállapodás 30. évfordulója***, amely továbbra is Bosznia-Hercegovina intézményi felépítésének alapját képezi, és garantálja a három államalkotó nemzet és a polgárok egyenlőségét***;

Or. hr

Módosítás 45
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel Bosznia-Hercegovina uniós pályája egyre inkább rosszindulatú külföldi szereplők, nevezetesen az Oroszországi Föderáció és a Kínai Népköztársaság célkeresztjébe kerül, amelyek az etnikai megosztottságot és az intézményi instabilitást kihasználva akadályozzák a reformokat, aláássák az alkotmányos rendet és erodálják a nyilvánosság EU-ba vetett bizalmát; mivel az orosz állami ellenőrzés alatt álló média, köztük a Szputnyik Szerbia és az RT Balkan továbbra is működik Bosznia-

Hercegovinában, különösen a Boszniai Szerb Köztársaságban, és az orosz propagandaorgánumokkal szembeni uniós szankciókat megsértve dezinformációt és Kreml-párti narratívákat terjeszt;

Or. en

Módosítás 46
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel több mint 30 évvel a háború befejezése után az ország működését még zavar jellemzi, és az ország mély politikai és biztonsági válságban találja magát a politikai elit által támogatott mély etnonacionalista megosztottság, a szeparatista kísérletek és a nagyfokú korrupció miatt, ami többek között ahhoz vezet, hogy a hazájában tapasztalt kilátástalanság miatt évente több ezer polgár hagyja el az országot;

Or. en

Módosítás 47
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel az EUFOR Althaia missziója 20 éve működik, személyi állománya jelentősen lecsökkent, megbízatása korlátozott, és elsősorban a biztonsági és képzési célkitűzésekre összpontosít,

anélkül, hogy foglalkozna az országban tartósan fennálló politikai és etnikai feszültségek strukturális okaival;

Or. en

Módosítás 48
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel az EUFOR Althaia olyan uniós KBVP-misszió, amely támogatja Bosznia-Hercegovinát abban, hogy stabil és biztonságos környezetet tartson fenn az országban; mivel az EUFOR Althaia céljai közé tartozik a fegyveres erők támogatása annak érdekében, hogy közelebb kerüljenek a NATO normáihoz, ugyanakkor elrettentő hatást fejtsenek ki a külföldi fenyegetésekkel szemben;

Or. en

Módosítás 49
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel a daytoni békemegállapodás – hiányosságai ellenére – megteremtette a békét és az azt követő stabilizációt Bosznia-Hercegovinában azáltal, hogy létrehozta azokat a kritikus fontosságú intézményeket, amelyek lehetővé tették az ország számára, hogy előrehaladjon az EU- és NATO-integráció felé vezető úton;

Or. en

Módosítás 50
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel a stratégiai iránytű kifejezésre juttatta, hogy a biztonság és a stabilitás szempontjából különösen fontos Bosznia-Hercegovina szuverenitásának, egységének és területi integritásának támogatása;

Or. en

Módosítás 51
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C a preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Ca. mivel az EU továbbra is a nyugat-balkáni országok fő politikai és gazdasági partnere; mivel az EU továbbra is Bosznia-Hercegovina legnagyobb kereskedelmi és beruházási partnere;

Or. en

Módosítás 52
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Cb. mivel az EBESZ Demokratikus Intézmények és Emberi Jogok Hivatala

(ODIHR) 2022. évi általános választásokkal foglalkozó választási megfigyelő missziója arra a következtetésre jutott, hogy a választási folyamat továbbra is sebezhető a külső beavatkozással szemben, beleértve az adminisztratív erőforrásokkal való visszaélést és a külföldről támogatott platformok által befolyásolt részrehajló médiatudósításokat; mivel az ODIHR szorgalmazta a dezinformációval szembeni fokozott védelmet, a kampányfinanszírozás átláthatóságát, valamint az újságírók és a civil társadalom számára nyújtott biztosítékokat;

Or. en

Módosítás 53
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Cb. mivel a Boszniai Szerb Köztársaságból származó Milorad Dodik boszniai szerb politikus és pártja, a Független Szociáldemokraták Szövetsége (SNSD) alkotmányellenes lépéseket kezdeményezett a Boszniai Szerb Köztársaság entitáson belül az állami törvények megsemmisítésére, és támadta az állam kiemelt fontosságú intézményeit, a főképviselő hivatalát, Bosznia-Hercegovina Alkotmánybíróságát és Bosznia-Hercegovina igazságszolgáltatását;

Or. en

Módosítás 54
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C b preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Cb. mivel a Transparency International szerint Bosznia-Hercegovinában a korrupció jelentősen romlott az elmúlt évtizedben, és az ország a 2012. évi 72. helyről 2024-ben a 114. helyre esett vissza a 180-as listán, és Belarusszal együtt a legkorruptabb európai államnak számítanak;

Or. en

Módosítás 55
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C c preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Cc. mivel 2023. április 28-án a főképviselő 24 órára felfüggesztette a Bosznia-hercegovinai Föderáció alkotmányát annak érdekében, hogy lehetővé tegye új szövetségi miniszterelnök kinevezését;

Or. en

Módosítás 56
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
C d preambulumbekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	Cd. mivel 2005. évi véleményében a Velencei Bizottság hangsúlyozta, hogy a főképviselő kiterjedt hatáskörei

	visszatartják a helyi politikai vezetőket a szükséges kompromisszumok elérésétől, arra ösztönözve őket, hogy intézményi felelősségeiket nemzetközi hatóságra ruházzák át, ezáltal aláásva a demokratikus fejlődést és Bosznia-Hercegovina tényleges szuverenitását;

Or. en

Módosítás 57
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina ***egységen, szuverenitáson*** és területi ***integritáson alapuló uniós csatlakozási folyamatát***;	1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina ***szuverenitását, egységét*** és területi ***integritását***;

Or. en

Módosítás 58
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***megismétli, hogy támogatja*** Bosznia-Hercegovina ***egységen, szuverenitáson és területi integritáson alapuló*** uniós csatlakozási ***folyamatát***;	1. ***visszavonja*** Bosznia-Hercegovina uniós csatlakozási ***folyamatához nyújtott támogatását, tiszteletben tartva annak szuverenitását és területi integritását***;

Or. en

Módosítás 59
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. ***megismétli, hogy támogatja*** Bosznia-Hercegovina ***egységen***, ***szuverenitáson*** és területi ***integritáson alapuló uniós csatlakozási folyamatát***;	1. ***tudomásul veszi*** Bosznia-Hercegovina ***uniós tagjelölti státuszát, amely az egység***, ***a szuverenitás*** és ***a*** területi ***integritás elvein alapul***; ***különösen figyelemmel az Unió jelenlegi gazdasági környezetére, valamint Bosznia-Hercegovina sajátos politikai és alkotmányos helyzetére, hangsúlyozza a koppenhágai és madridi kritériumok fontosságát, amelyek az uniós csatlakozás előfeltételei; hangsúlyozza, hogy továbbra is súlyos hiányosságok állnak fenn a jogállamiság, a demokratikus kormányzás és a korrupció elleni küzdelem területén; hangsúlyozza, hogy a csatlakozási folyamat előrehaladása nem élvezhet elsőbbséget azzal szemben, hogy először meg kell oldani Bosznia-Hercegovina alkotmányos és politikai működési zavarait;***

Or. en

Módosítás 60
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen***,*** ***szuverenitáson és területi integritáson*** alapuló uniós csatlakozási folyamatát;	1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen ***és az államalkotó nemzetek és más állampolgárok szuverenitásán*** alapuló uniós csatlakozási folyamatát***, megőrizve ezzel a területi integritását a daytoni/párizsi békemegállapodásban rögzítettek szerint***;

Or. en

Módosítás 61
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson ***és*** területi integritáson alapuló uniós csatlakozási folyamatát;	1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson***,*** területi integritáson ***és a népei és polgárai közötti egyenlőségen*** alapuló uniós csatlakozási folyamatát;

Or. en

Módosítás 62
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson és területi integritáson alapuló uniós csatlakozási folyamatát;	1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson és területi integritáson alapuló***, érdemek szerinti*** uniós csatlakozási folyamatát;

Or. en

Módosítás 63
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson és területi integritáson	1. megismétli, hogy támogatja Bosznia-Hercegovina egységen, szuverenitáson és területi integritáson

alapuló uniós csatlakozási folyamatát;	alapuló uniós csatlakozási folyamatát***,*** ***figyelemmel a koppenhágai kritériumok szigorú alkalmazására és az egyéni érdemeken alapuló értékelésre, valamint gyorsított eljárások nélkül, összhangban az átlátható és reformorientált bővítési kerettel***;

Or. nl

Módosítás 64
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1a. hangsúlyozza, hogy a bővítés nem mehet a politikai stabilitás, a gazdasági fegyelem és a tagállamok kulturális értékeinek rovására; rámutat arra, hogy minden jövőbeli csatlakozást átfogó költség-haszon elemzésnek és szigorú feltételességi záradékoknak kell alávetni;

Or. en

Módosítás 65
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1a. rendkívül aggasztónak tartja a Milorad Dodik, a Boszniai Szerb Köztársaság elnöke által vezetett szeparatista fellépések miatt fokozódó feszültségeket, miután a boszniai bíróság egy év börtönbüntetésre ítélte Dodikot, és hat évre eltiltotta a politikai tevékenységtől a daytoni

békemegállapodást felügyelő nemzetközi főképviselő hatáskörének megkérdőjelezése miatt; üdvözli a bosznia-hercegovinai illetékes intézmények munkáját, és felszólítja őket, hogy kövessék a megfelelő eljárásokat, és minden határozatot a jogállamiság teljes tiszteletben tartása mellett hajtsanak végre és vezessenek be; sürgeti az összes politikai szereplőt, különösen a Boszniai Szerb Köztársaságban, hogy tartsák tiszteletben a jogállamiságot és a megfelelő eljárásokat, és utasítsanak el minden szeparatista lépést és az ország egységének, szuverenitásának, területi integritásának és biztonságának aláásását;

Or. en

Módosítás 66
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1b. aggodalmának ad hangot a Bosznia-Hercegovina és a Török Köztársaság közötti politikai, gazdasági és kulturális kapcsolatok elmélyülése miatt; rámutat arra, hogy Törökország közvetlen befektetéseken, vallási intézményeken, kétoldalú megállapodásokon és egyes közösségek politikai támogatásán keresztül megvalósuló révén növekvő jelenléte veszélyeztetheti azt, hogy Bosznia-Hercegovina hosszú távon a tagállamok alapvető értékeihez, stratégiai érdekeihez és külpolitikai irányultságához igazodjon;

Or. en

Módosítás 67
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1b. sürgeti a tagállamokat, az EKSZ-t és a Bizottságot, hogy határozottabban lépjenek fel, és reagáljanak az európai biztonságot fenyegető közvetlen veszélyekre, amelyeket a Boszniai Szerb Köztársaság elnöke, Dodik és szövetségesei szeparatista lépései jelentenek, amelyek aláássák a daytoni békemegállapodást, és amelyeket szorosan egyeztetnek Oroszországgal;

Or. en

Módosítás 68
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1c. ebben az összefüggésben megerősíti, hogy teljeskörűen támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását; hangsúlyozza, hogy teljes mértékben támogatja a Főképviselő Hivatalának megbízatását mindaddig, amíg létre nem hozzák a nemzeti szintű elszámoltathatósági struktúrákat, és Bosznia-Hercegovina funkcionális jogállamisággal nem rendelkezik, a fékek és ellensúlyok rendszerével;

Or. en

Módosítás 69
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 d bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1d. hangsúlyozza, hogy az EU és az EUFOR a daytoni békemegállapodás 1A. melléklete értelmében a biztos és biztonságos környezet elsődleges biztosítékai; ezzel összefüggésben hangsúlyozza, hogy az EUFOR-nak az ENSZ Biztonsági Tanácsától kapott megbízatása magában foglalja Bosznia-Hercegovina területi integritásának, szuverenitásának és politikai függetlenségének védelmét, miközben biztosítja, hogy a helyi érdekelt felek a daytoni békemegállapodásban és az ENSZ Biztonsági Tanácsának határozataiban körvonalazott ezen alapelvekkel összhangban járjanak el;

Or. en

Módosítás 70
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 e bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1e. a közelmúltbeli fejlemények fényében felszólítja az EUFOR-t, hogy nyújtson konkrét támogatást a bosznia-hercegovinai hatóságoknak Milorad Dodik letartóztatásának végrehajtásához annak érdekében, hogy végre véget vessen

az ország jogi és politikai stabilitásának aláásására irányuló folyamatos erőfeszítéseinek, és bizonyítsa az EU és az EUFOR elkötelezettségét és képességét a béke fenntartása, a jogállamiság érvényesítése és a jogi intézmények integritásának megőrzése iránt;

Or. en

Módosítás 71
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
1 f bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1f. üdvözli az EUFOR-erők létszámának és kapacitásának növekedését; kéri azonban az EUFOR dandárlétszámának további megerősítését, többek között az állandó jelenlét telepítését Brckóban, amely visszatartó erőként és a szeparatista lépések elleni hatékony biztosítékként szolgálnak; sürgeti, hogy biztosítsanak elegendő számú helikoptert, amelyek tudnak olyan hiteles és hatékony katonai egységeket szállítani, amelyek képesek rövid időn belül és az ország egész területén teljesíteni az EUFOR Althaia VII. fejezete szerinti végrehajtási megbízatást, és súlyos biztonsági események esetén segíteni tudnak az összekötő és megfigyelő csapatok épületeinek evakuálásában;

Or. en

Módosítás 72
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány

1 g bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	1g. felhívja a bosznia-hercegovinai hatóságokat, a NATO-t és az EUFOR Althaia műveletet, hogy indítsanak reformfolyamatot a bosznia-hercegovinai fegyveres erők tekintetében azon három gyalogos dandár feloszlatásának céljával, amelyek katonái jórészt etnikai hovatartozás szerint csoportosulnak, és ehelyett alakítsanak ki ténylegesen többnemzetiségű egységeket;

Or. en

Módosítás 73
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. ***üdvözli*** az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; ***üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;***	2. ***ellenzi*** az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát;

Or. en

Módosítás 74
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. ***üdvözli*** az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; ***üdvözli***, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. ***tudomásul veszi*** az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; ***tudomásul veszi***, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;

Or. en

Módosítás 75
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, ***de*** sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. ***az Ukrajna elleni orosz agressziós háború nyomán megváltozott geopolitikai helyzetben*** üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, ***megjegyezve, hogy az elfogadott jogszabályokat nem hajtották végre megfelelően; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a jogalkotási folyamat nem volt átlátható és inkluzív, ami rontotta a jogszabályok minőségét, és még inkább akadályozta azok zökkenőmentes és hatékony végrehajtását;*** sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;

Or. en

Módosítás 76
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy ***az elfogadott törvények nem megfelelő végrehajtása és érvényesítése miatt*** a reformok pozitív lendülete megtorpant***; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a jogalkotási folyamatot nehézségekbe ütközött, többek között abba, hogy nem volt átlátható, és hogy a kiemelt fontosságú érdekelt felek nem értek hozzá a folyamathoz***; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;

Or. en

Módosítás 77
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e	2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e

határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását***, és kéri azok alapos végrehajtását***; ***szorgalmazza az Ügyészi és Bírói Főtanácsról szóló törvény elfogadását, összhangban a Velencei Bizottság ajánlásaival;***

Or. en

Módosítás 78
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását***, és kéri, hogy készüljenek fel e bővítésnek a fenntartható uniós integrációra gyakorolt intézményi és pénzügyi következményeire***;

Or. nl

Módosítás 79
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került néhány kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását; ***üdvözli továbbá az új kormányzó koalíciót alkotó partnerek azon kötelezettségvállalását, hogy elfogadják a fennmaradó uniós vonatkozású jogszabályokat;***

Or. en

Módosítás 80
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került ***néhány*** kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;	2. üdvözli az Európai Tanácsnak a csatlakozási tárgyalások Bosznia-Hercegovinával való megkezdésére vonatkozó határozatát; üdvözli, hogy e határozat előkészítése során elfogadásra került ***számos*** kulcsfontosságú jogszabály, de sajnálatosnak tartja, hogy a reformok pozitív lendülete megtorpant; tudomásul veszi a határellenőrzésről és a személyes adatok védelméről szóló jogszabályok közelmúltbeli elfogadását;

Or. en

Módosítás 81
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
2 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	2a. megismétli, hogy az uniós tagság feltétele a csatlakozási (koppenhágai) kritériumok teljesítése, amelyek olyan stabil intézményeket követelnek meg, amelyek garantálják a demokráciát, a jogállamiságot, az emberi jogokat, valamint a kisebbségek tiszteletben tartását és védelmét;

Or. en

Módosítás 82
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. ***sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e*** feltételek ***teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket***; ***felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;***	3. ***ellenzi az EU minden további bővítését, és tartózkodik attól, hogy támogassa Bosznia-Hercegovinát a konkrét lépések megtételében vagy az uniós csatlakozással kapcsolatos*** feltételek ***teljesítésében***;

Or. en

Módosítás 83
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. ***sürgeti*** Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden***, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott*** releváns lépést annak érdekében, hogy ***a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket***; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;	3. ***felszólítja*** Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden releváns lépést annak érdekében, hogy ***jóváhagyják a működő és versenyképes piacgazdaság létrehozásához vezető szükséges strukturális reformokat***; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és ***a jelenlegi politikai válság deeszkalálása érdekében*** tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;

Or. en

Módosítás 84
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és ***növeljék*** a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő ***prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket***; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle	3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy ***az illetékes intézményeken belüli megfelelő demokratikus, átlátható és inkluzív eljárások teljes körű tiszteletben tartása mellett*** tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és ***valósítsák meg*** a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő ***prioritást***; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-

megosztó retorikától és cselekménytől;	Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől***, ideértve az etnikai, vallási és faji intoleranciára való felbujtást, a népirtás és más háborús bűncselekmények tagadását, a háborús bűnösök dicsőítését és a szeparatizmust***;

Or. en

Módosítás 85
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;	3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől***, mint például a szeparatista retorika és cselekmények, az etnikai és vallási csoportokkal szembeni gyűlöletbeszéd, valamint a háborús bűncselekmények és elkövetőik dicsőítése***;

Or. en

Módosítás 86
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét***,*** szuverenitását ***és*** területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;	3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét ***és államalkotó nemzeteinek és más polgárainak*** szuverenitását***, biztosítva ezzel a*** területi integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;

Or. en

Módosítás 87
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
3 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
3. sürgeti Bosznia-Hercegovina politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi	3. sürgeti Bosznia-Hercegovina ***legitim*** politikai vezetőit, hogy tegyenek meg minden, a Bizottság 2022. október 12-i ajánlásában meghatározott releváns lépést annak érdekében, hogy a Tanács e feltételek teljesülését követően elfogadhassa a tárgyalási keretet, és növeljék a Bizottság által 2019-ben meghatározott 14 fő prioritás megvalósítására irányuló erőfeszítéseket; felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy védelmezzék Bosznia-Hercegovina egységét, szuverenitását és területi

integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;

integritását, és tartózkodjanak bármiféle megosztó retorikától és cselekménytől;

Or. en

Módosítás 88
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. ***megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra,*** a korrupció ***és a szervezett bűnözés*** elleni küzdelemre***, továbbá valamennyi polgár, köztük az államalkotó nemzetet képviselő emberek alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie***;	4. ***elutasít minden külső beavatkozást Bosznia-Hercegovina belügyeibe; hangsúlyozza, hogy az EU nem kényszerítheti rá a jogállamiságról és a demokráciáról alkotott nézeteit egy szuverén államra, és nem oktathatja ki Bosznia-Hercegovinát*** a korrupció elleni ***küzdelemről; azt ajánlja a Bizottságnak, hogy találjon hatékony módszereket a saját intézményén belüli korrupció elleni küzdelemre***;

Or. en

Módosítás 89
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá valamennyi polgár***, köztük az államalkotó nemzetet képviselő emberek*** alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;	4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá valamennyi polgár alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;

Or. en

Módosítás 90
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá valamennyi polgár***, köztük az államalkotó nemzetet képviselő emberek*** alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;	4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá ***az etnikai, vallási vagy egyéb hovatartozástól függetlenül*** valamennyi polgár alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;

Or. en

Módosítás 91
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá ***valamennyi polgár, köztük az*** államalkotó ***nemzetet képviselő emberek*** alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;	4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá ***a három*** államalkotó ***nemzet és az összes többi polgár*** alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára***, valamint legitim képviseletére*** kell épülnie***, ahogy azt Bosznia-Hercegovina alkotmánya is rögzíti***;

Or. en

Módosítás 92
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá valamennyi polgár, ***köztük*** az államalkotó nemzetet képviselő emberek alapvető jogainak tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;	4. megismétli, hogy Bosznia-Hercegovina csatlakozási folyamatának a működő demokratikus intézményekre, a jogállamiságra, a korrupció és a szervezett bűnözés elleni küzdelemre, továbbá valamennyi polgár, ***nevezetesen*** az államalkotó nemzetet képviselő emberek alapvető ***egyéni és kollektív*** jogainak ***és alkotmányos jogainak*** tiszteletben tartására és megkülönböztetésük tilalmára kell épülnie;

Or. en

Módosítás 93
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. ***elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el***; hangsúlyozza, hogy ***az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós*** csatlakozási ***folyamatával***; ***ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben;***	5. ***elismeri a jelenlegi megosztó politikai környezetet Bosznia-Hercegovinában, amely akadályozza a strukturális reformok jóváhagyásához szükséges, pártokon átívelő konszenzus elérését***; hangsúlyozza, hogy ***a politikai konszenzus nagyban megkönnyítené az ország útját a*** csatlakozási ***folyamat során***;

Or. en

Módosítás 94
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ***ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen*** Milorad ***Dodikkal szemben***;	5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ***megjegyzi, hogy az Interpol visszavonta a*** Milorad ***Dodik elleni nemzetközi elfogatóparancsot, amelyet egy boszniai bíróság kért***;

Or. en

Módosítás 95
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben;	5. ***a leghatározottabban*** elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el***, beleértve a „Boszniai Szerb Köztársaság Napjának”, valamint a Sretenje (a Szerb Köztársaság Államának Napja) alkotmányellenes megünneplését is; elítéli, hogy magas rangú szerb kormányzati tisztviselők jelen voltak Banja Lukában a Boszniai Szerb Köztársaság alkotmányellenes napja és a Sretenje megünneplése során***; hangsúlyozza, hogy az ilyen ***jogellenes és alkotmányellenes*** fellépések aláássák

Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal***, valamint a Boszniai Szerb Köztársaság más magas rangú tisztviselőivel és a szeparatista politikákhoz politikai és anyagi támogatást nyújtó szerb tisztviselőkkel*** szemben; ***kéri az összes tagállamot annak biztosítására, hogy el lehessen fogadni ezeket a szankciókat a Tanácsban, illetve amennyiben azok Tanács általi elfogadása nem lehetséges, a szankciókat kétoldalúan vagy más tagállamokkal összehangoltan vezessék be; úgy véli, hogy a magas szintű uniós tisztviselőknek nem szabad együttműködniük a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét aláásó szereplőkkel, annak érdekében, hogy ne sérüljön az EU hitelessége a bosznia-hercegovinai állami intézmények támogatása terén;***

Or. en

Módosítás 96
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen	5. ***határozottan*** elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben; ***elítéli***

Milorad Dodikkal szemben;	***Magyarország szerepét az uniós szintű szankciók blokkolásában; felhívja ezért a tagállamokat, hogy alakítsák meg a hajlandók koalícióját, majd hozzanak kétoldalú szankciókat a Milorad Dodik és szövetségesei ellen utazási tilalmak és vagyontárgyak befagyasztás révén; ezzel összefüggésben üdvözli Németország és Ausztria azon döntését, hogy első lépésként megtiltják Milorad DODIK, a Boszniai Szerb Köztársaság elnöke, Radovan VISKOVIC, a Boszniai Szerb Köztársaság miniszterelnöke és Nenad STEVANDIC, a Boszniai Szerb Köztársaság Nemzetgyűlésének elnöke számára, hogy belépjenek Németországba és Ausztriába, és arra bátorítja a többi tagállamot, hogy kövessék ezt a példát; elítéli, hogy Dodik képviselői a közelmúltban erőszakkal fenyegették meg a Német Szövetségi Külügyminisztérium Európa- és klímapolitikai államtitkárát és küldöttségét a Banja Lukában tett látogatása során; sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az Interpol Magyarország és Szerbia ellenállása miatt elutasította a Dodik mint elítélt bűnöző elleni nemzetközi elfogatóparancsot;***

Or. en

Módosítás 97
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) ***vezetése*** rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten	5. ***határozottan*** elítéli, hogy ***Milorad Dodik és*** a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) ***Nemzetgyűlése*** rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el***, ami aláásta Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét, szuverenitását és területi integritását***; hangsúlyozza, hogy az

célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben;

ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben;

Or. en

Módosítás 98
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben;	5. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság (RS) vezetése rendszeresen lázító retorikát alkalmaz, valamint szeparatista jogszabályokat és politikákat fogad el; hangsúlyozza, hogy az ilyen fellépések aláássák Bosznia-Hercegovinát, és összeegyeztethetetlenek uniós csatlakozási folyamatával; ismételten célzott szankciókat szorgalmaz valamennyi destabilizáló szereplővel, különösen Milorad Dodikkal szemben; ***Mark Rutte NATO-főtitkár nyilatkozatával összhangban belső párbeszédet szorgalmaz valamennyi fél között az ország stabilitásának megőrzése érdekében; Kaja Kallas főképviselő nyilatkozatával összhangban felszólítja az összes felet, hogy tartózkodjanak Bosznia-Hercegovina területi integritásának, szuverenitásának és alkotmányos rendjének veszélyeztetésétől;***

Or. en

Módosítás 99
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. szorgalmazza Milorad Dodik nemzetközi elszigetelését, válaszul folyamatos szeparatista fellépéseire, és sürgeti az EU-t, hogy ne tekintse hiteles tárgyalópartnernek a Boszniai Szerb Köztársaság jelenlegi elnökét; sürgeti továbbá az összes uniós tisztviselőt, hogy tartózkodjanak attól, hogy elvtelen megállapodásokat kössenek Milorad Dodikkal, amelyek alááshatják Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és független intézményeinek integritását;

Or. en

Módosítás 100
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5a. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az orosz és a szerb hatóságok, valamint a montenegrói parlament elnöke támogatja Milorad Dodik szeparatista politikáját; felszólítja az összes regionális és nemzetközi szereplőt, hogy tartsák tiszteletben Bosznia-Hercegovina szuverenitását és területi integritását;

Or. en

Módosítás 101
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5b. tudomásul veszi a bosznia-hercegovinai bíróság által Milorad Dodik ügyében 2025. február 26-án hozott ítéletet, és elítéli Dodik bosznia-hercegovinai intézmények elleni példátlan támadásait és az ellenzék megfélemlítését a Boszniai Szerb Köztársaságban;

Or. en

Módosítás 102
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5c. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Milorad Dodik és más politikai szereplők fellépései egyértelműen megsértik az Európai Tanács elnöke és Borrell főképviselő/alelnök közvetítésével elért 2022. június 12-i politikai megállapodást; azt a következtetést vonja le, hogy a Dodik elmúlt évtizedben tapasztalt térnyerésének megfékezésére irányuló korábbi megállapodások sem hoztak fenntartható megoldást;

Or. en

Módosítás 103
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány

5 d bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5d. sürgeti a Bizottságot, hogy a tagállamokkal és a nemzetközi partnerekkel, többek között a Főképviselő Hivatalával, az EBESZ-szel és az Európa Tanáccsal szoros együttműködésben vegye számba az elmúlt 15 évben Bosznia-Hercegovinában tett európai szerepvállalás tanulságait, és ennek megfelelően alakítsa át stratégiáját, ismét arra összpontosítva, hogy olyan kézzelfogható eredményeket és reformokat érjen el, amelyek felgyorsítják az ország uniós tagság felé vezető útját, ezáltal megerősítve az Európai Unió szilárd elkötelezettségét Bosznia-Hercegovina teljes körű uniós integrációja mellett;

Or. en

Módosítás 104
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 e bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5e. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Milorad Dodik politikája és fellépései – többek között az állami szintű szervek és a döntéshozatal gyakori blokkolása, valamint a közösségi vívmányok átvételével kapcsolatos technikai munkához szükséges bosznia-hercegovinai intézmények kiürítése – Bosznia-Hercegovina kihívásokkal teli uniós csatlakozási útjának egyik fő tényezője;

Or. en

Módosítás 105
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 f bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5f. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság entitás kormányának közelmúltbeli döntését, hogy egy magas rangú német külügyminisztériumi tisztviselőt persona non grata-nak nyilvánít;

Or. en

Módosítás 106
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
5 g bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	5g. sürgeti a Boszniai Szerb Köztársaság Nemzetgyűlését annak biztosítására, hogy hivatalos közlönye tükrözze a Bosznia-hercegovinai Alkotmánybíróság azon döntéseit, amelyek a Boszniai Szerb Köztársaság bosznia-hercegovinai alkotmányos rendet aláásó és hatályon kívül helyezett jogszabályaira vonatkoznak;

Or. en

Módosítás 107
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. ***üdvözli***, hogy ***Bosznia-Hercegovina hivatalosan***, teljes mértékben ***igazodott*** az EU közös kül- és biztonságpolitikájához***, beleértve*** az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó ***intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit***; ***súlyos*** aggodalmának ad hangot ***az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt***;	6. ***elutasítja***, hogy ***rákényszerítik az uniós politikákat Bosznia-Hercegovinára***, ***beleértve azt is, hogy*** teljes mértékben ***igazodjon*** az EU közös kül- és biztonságpolitikájához ***és*** az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó ***intézkedésekhez; hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovina mint szuverén állam számára jogot kell biztosítani arra, hogy külső nyomás nélkül határozza meg külpolitikáját***; aggodalmának ad hangot ***minden olyan külföldi beavatkozás miatt, amely aláássa Bosznia-Hercegovina szuverenitását és függetlenségét***;

Or. en

Módosítás 108
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; ***elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt***;	6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; ***emlékeztet azonban arra, hogy csak a koppenhágai kritériumok határozzák meg azokat a feltételeket, amelyeket Bosznia-Hercegovinának teljesítenie kell ahhoz, hogy előrelépjen csatlakozási jelöltségében***;

Or. en

Módosítás 109
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt;	6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt; ***sürgeti az EU-t, hogy vizsgálja meg azt, hogy az orosz hírszerzési műveletek és az uniós tagállamok elleni hibrid támadások céljából Európába vezető kapuként használják-e a Boszniai Szerb Köztársaságot, és megerősítés esetén hozzon határozott intézkedéseket;***

Or. en

Módosítás 110
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott	6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott

korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt;	korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt***, és kiáll amellett, hogy a hibrid fenyegetésekkel szembeni közös erőfeszítés részeként támogassák Bosznia-Hercegovinát az orosz eredetű dezinformációs kampányok elleni küzdelemben***;
	Or. nl

Módosítás 111
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt;	6. üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina hivatalosan, teljes mértékben igazodott az EU közös kül- és biztonságpolitikájához, beleértve az Oroszország Ukrajna elleni agressziós háborújára válaszul hozott korlátozó intézkedéseket is, és sürgeti ezen intézkedések hatékony végrehajtását; ***üdvözli, hogy Bosznia-Hercegovina továbbra is részt vett uniós válságkezelési missziókban és műveletekben;*** elítéli a Boszniai Szerb Köztársaság vezetésének oroszbarát hozzáállását és a Vlagyimir Putyinnal és más orosz tisztviselőkkel tartott gyakori találkozóit; súlyos aggodalmának ad hangot az e kapcsolatok által jelentett biztonsági kockázatok miatt;
	Or. en

Módosítás 112
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	6a. határozottan támogatja Bosznia-Hercegovina euroatlanti integrációra és NATO-tagságra irányuló tartós törekvéseit, és felszólítja az összes politikai szereplőt, hogy konkrét politikai fellépésekkel is mozdítsák elő e célokat; emellett üdvözli, hogy a Tanács döntött egy 10 millió euró értékű segítségnyújtási intézkedésről az Európai Békekeret részeként a bosznia-hercegovinai fegyveres erők számára, és egy együttműködési és képzési szerződésről a 2023-as évre a bosznia-hercegovinai fegyveres erők és az EUFOR között; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy munkálkodjon a fegyveres erőknél többnemzetiségű egységek létrehozásán;

Or. en

Módosítás 113
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***megerősíti, hogy támogatja*** a Főképviselő ***Hivatalát*** és az EUFOR Althaia ***műveletet*** a daytoni békemegállapodás végrehajtásának ***felügyelete tekintetében***; ***üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását***;	7. ***elutasít minden további külső beavatkozást Bosznia-Hercegovina belügyeibe, beleértve*** a Főképviselő ***Hivatalának*** és az EUFOR Althaia ***műveletnek*** a daytoni békemegállapodás végrehajtásának ***felügyeletével kapcsolatos szerepét***; ***hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovinának teljes szuverenitással kell rendelkeznie belső és külső ügyei felett***;

Or. en

Módosítás 114
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását;	7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását; ***súlyos aggodalmának ad hangot amiatt, hogy a bosznia-hercegovinai Főképviselő Hivatalának hatáskörei jogilag nincsenek egyértelműen elhatárolva, hogy a határozatai elleni nem lehet fellebbezni, valamint hogy nincsenek elszámoltathatósági mechanizmusok és nincs meg a demokratikus legitimitás egy olyan pozícióval összefüggésben, amely csak a Béke-végrehajtási Tanáccsal szemben elszámoltatható;***

Or. en

Módosítás 115
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. ***megerősíti, hogy támogatja*** a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a ***daytoni*** békemegállapodás végrehajtásának ***felügyelete tekintetében***; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának	7. ***felszólítja*** a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet***, hogy folytassák*** a ***daytoni/párizsi*** békemegállapodás végrehajtásának ***felügyeletét, összhangban a politikai semlegességen és a bosznia-hercegovinai***

megújítását;

alkotmány teljes körű tiszteletben tartásán alapuló megbízatásukkal; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását; ***emlékeztet arra, hogy az EUFOR Althaia művelet kulcsszerepet játszik Bosznia-Hercegovina biztonságának, pártatlanságának és stabilitásának megőrzésében; üdvözli, hogy 2025. március 12-től további csapatokkal erősítik meg az EUFOR Althaia műveletet; felszólítja a hazai vezetőket, hogy vállaljanak teljes felelősséget a bosznia-hercegovinai döntéshozatali folyamatokért;***

Or. en

Módosítás 116
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását;	7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását; ***kiemeli a Bosznia-Hercegovina biztonságának és stabilitásának fenntartásában betöltött kiemelt fontosságú szerepét, és üdvözli az EUFOR Althaia tartalékos erőinek megérkezését; hangsúlyozza, hogy az EUFOR ENSZ Biztonsági Tanácsától kapott megbízatása magában foglalja Bosznia-Hercegovina területi integritásának, szuverenitásának és politikai függetlenségének biztosítását, valamint azt, hogy a helyi érdekelt felek ezen alapelvekkel összhangban járjanak el; sürgeti az EUFOR-t, hogy ezt a***

megbízatást bizalomépítő intézkedésként egyértelműen közölje Bosznia-Hercegovina polgáraival;

Or. en

Módosítás 117
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását;	7. megerősíti, hogy támogatja a Főképviselő Hivatalát és az EUFOR Althaia műveletet a daytoni békemegállapodás végrehajtásának felügyelete tekintetében; üdvözli az EUFOR Althaia művelet megbízatásának megújítását; ***felszólítja a Tanácsot és az alelnököt/főképviselőt, hogy tegyék lehetővé valamennyi érintett tagállam számára az uniós békefenntartó missziókban, például az EUFOR bosznia-hercegovinai Althaia műveletében való részvételt;***

Or. en

Módosítás 118
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
7 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	7a. ismételten rámutat arra, hogy a daytoni/párizsi békemegállapodás végrehajtása magában foglalja azt a kötelezettséget, hogy igazodni kell Bosznia-Hercegovina alkotmányos felépítéséhez az államalkotó nemzetek és valamennyi polgár jogainak tiszteletben

tartása tekintetében;

Or. en

Módosítás 119
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	***törölve***

Or. en

Módosítás 120
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki ***a külföldi szereplők*** által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	8. aggodalmát fejezi ki ***a szervezett bűnözésre és korrupcióra vonatkozó jelentéstételi projekt (OCCRP) és más uniós finanszírozású szervezetek*** által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;

Or. en

Módosítás 121
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. ***aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott*** külföldi ***beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében***;	8. ***hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovinának joga van ahhoz, hogy saját belátása szerint ellenőrizze a belügyeibe való*** külföldi ***beavatkozást***;

Or. en

Módosítás 122
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt***, és*** további lépésekre szólít fel ***az ellenük való*** hatékony küzdelem érdekében;	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők***, nevezetesen Oroszország*** által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt***; riasztónak tartja Magyarország és Szerbia szerepét Kína és Oroszország geopolitikai célkitűzéseinek előmozdításában; az is aggasztja, hogy Horvátország folyamatosan beavatkozik Bosznia-Hercegovina belpolitikai ügyeibe, megakadályozva az országot az etnikai megosztottság leküzdésében, a valódi megbékélés folyamatában és az EU felé történő előrelépésben;*** további lépésekre szólít fel ***a beavatkozás elleni*** hatékony küzdelem érdekében; ***aggodalommal állapítja meg, hogy az orosz propagandát és narratívákat elsősorban hazai szereplők hirdetik;***

Or. en

Módosítás 123
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. ***aggodalmát fejezi ki*** a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok ***miatt***, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	8. ***továbbra is aggasztja*** a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott ***rosszindulatú*** külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében; ***hangsúlyozza, hogy ennek a külföldi beavatkozásnak az a célja, hogy viszályt, erőszakot és etnikumok közötti feszültségeket szítson, és destabilizálja Bosznia-Hercegovinát; kéri az EKSZ-t és az EU Bosznia-Hercegovinába delegált küldöttségét, hogy fokozzák erőfeszítéseiket a szorosabb integráció előnyeinek népszerűsítése terén, és ruházzanak be a külföldi befolyással szembeni kommunikációs kampányokba;***

Or. en

Módosítás 124
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt***, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében***;	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok***, valamint e narratívák bosznia-hercegovinai politikusok általi felerősítése*** miatt***, különösen a Boszniai Szerb Köztársaságban; felszólítja az EU-t és tagállamait, hogy biztosítsák a legitim boszniai hatóságok számára a dezinformációs kampány, az***

antidemokratikus narratívák és a külföldi beavatkozás egyéb formái elleni küzdelemhez szükséges támogatást;

Or. en

Módosítás 125
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság hatóságai részt vettek a 2024. június 8-án „Egy nép, egy nemzetgyűlés” szlogennel Belgrádban tartott „Összszerb Gyűlésen”, és elutasítja annak nyilatkozatát, amely aláássa Bosznia-Hercegovina és más nyugat-balkáni országok szuverenitását;***

Or. en

Módosítás 126
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és

további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében***, többek között azáltal, hogy a bosznia-hercegovinai jogszabályokat összehangolják a külföldi beavatkozás és a dezinformációs kampányok elleni küzdelemre vonatkozó uniós vívmányokkal***;

Or. en

Módosítás 127
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, ***beleértve azok terjesztését is a helyi médiában és a politikai erők által,*** és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;

Or. hr

Módosítás 128
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony küzdelem érdekében;	8. aggodalmát fejezi ki a külföldi szereplők által Bosznia-Hercegovinában folytatott külföldi beavatkozás***, különösen az orosz beavatkozás*** és dezinformációs kampányok miatt, és további lépésekre szólít fel az ellenük való hatékony

küzdelem érdekében;

Or. fi

Módosítás 129
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 bekezdés – 1 pont (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	(1) emlékeztet arra, hogy a Tanács a stratégiai iránytűben elismerte, hogy a biztonság és a stabilitás a Nyugat-Balkánon továbbra sem adott, valamint annak kockázatát is, hogy az európai biztonsági helyzet jelenlegi romlásának továbbgyűrűző hatásai lehetnek; hangsúlyozza, hogy proaktívan kell fellépni a rosszindulatú szereplők által a régióban folytatott propaganda ellen, amelynek célja az uniós érdekek és értékek aláásása;

Or. en

Módosítás 130
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	8a. elítéli a Bosznia-Hercegovina demokratikus folyamataiba való állandó rosszindulatú külföldi beavatkozást, különösen Oroszország és Kína részéről; súlyos aggodalmának ad hangot amiatt, hogy a Kreml támogatja a szeparatista retorikát, az állami intézmények legitimitásának aláásására irányuló kísérleteket, valamint a bírósági és választási ügyekbe való beavatkozást;

rámutat az ENSZ Biztonsági Tanácsában a Boszniai Szerb Köztársaság hatóságai által hozott alkotmányellenes intézkedések védelme érdekében tett közelmúltbeli orosz erőfeszítésekre;

Or. en

Módosítás 131
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	8a. elítéli Alekszander Vučić szerb elnök beavatkozását Bosznia-Hercegovina ügyeibe, többek között azt, hogy támogatásáról biztosította Milorad Dodik törvénytelen fellépéseit, és megszervezte az Oroszország által támogatott „Összszerb Gyűlést”, amely aláássa Bosznia-Hercegovina szuverenitását és területi integritását;

Or. en

Módosítás 132
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
8 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	8b. sürgeti a bosznia-hercegovinai hatóságokat, hogy maradéktalanul hajtsák végre az EBESZ/ODIHR választási megfigyelő missziójának ajánlásait, beleértve a kampányfinanszírozás átláthatóságának megerősítését, a dezinformáció elleni küzdelmet, az újságírók védelmének növelését és az adminisztratív

erőforrásokkal való visszaélés szankcionálását; felszólítja a bosznia-hercegovinai hatóságokat, hogy fokozzák együttműködésüket az EU-val és az EBESZ-szel, különösen az EKSZ-en belül működő nyugat-balkáni munkacsoporttal a külföldi beavatkozás nyomon követése és leküzdése terén, beleértve a választási időszakokat is;

Or. en

Módosítás 133
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
9. üdvözli Bosznia-Hercegovina megújult és folyamatos szerepvállalását az EU–Bosznia-Hercegovina Stabilizációs és Társulási Parlamenti Bizottságban;	9. üdvözli Bosznia-Hercegovina megújult és folyamatos szerepvállalását az EU–Bosznia-Hercegovina Stabilizációs és Társulási Parlamenti Bizottságban***, amivel teljesíti a Bizottság által meghatározott 14 fő prioritás egyikét***;

Or. en

Módosítás 134
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. sürgeti a hatóságokat, hogy reformálják meg az uniós ügyekre vonatkozó koordinációs mechanizmust, amely eredménytelennek bizonyult és nem volt hatékony az uniós integrációval

kapcsolatos feladatok kezelésében; felhívja a hatóságokat, hogy az Európai Bizottság észrevételeivel összhangban nyújtsanak be nemzeti programot az uniós vívmányok elfogadására, és biztosítsák az uniós vívmányokhoz való koordinált igazodást az egész országban; kéri, hogy sürgősen nevezzék ki a nemzeti IPA-koordinátort (NIPAC) az Előcsatlakozási Támogatási Eszköz (IPA III) keretében;

Or. en

Módosítás 135
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9a. üdvözli a határellenőrzésről szóló új törvény sikeres véglegesítését, amelynek célja az európai normáknak való megfelelés javítása; hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovinának fenn kell tartania határai biztonságát, és együtt kell működnie a Frontexszel és a szomszédos országokkal az irreguláris migráció megelőzése érdekében;

Or. en

Módosítás 136
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
9 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	9b. hangsúlyozza, hogy az Európai Tanács csatlakozási tárgyalások

	megkezdésére vonatkozó határozatát követően operatív tárgyalási struktúrát kell létrehozni, valamint ki kell jelölni egy tárgyalócsoportot és egy főtárgyalót, aki teljes körű felhatalmazással rendelkezik az ország álláspontjának ismertetésére; felhívja a hatóságokat, hogy további késedelem nélkül fogadjanak el reformprogramot annak érdekében, hogy hozzáférjenek a Nyugat-Balkánra vonatkozó növekedési terv szerinti finanszírozás egyes szegmenseihez;

Or. en

Módosítás 137
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy*** a politikai ***szereplők még mindig nem módosították*** az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével ***és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit***, biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban;	10. ***arra bátorítja*** a politikai ***szereplőket, hogy módosítsák*** az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével, ***törvényben*** biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban;

Or. en

Módosítás 138
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy*** a politikai ***szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit, biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban***;	10. ***felszólítja*** a politikai ***szereplőket, hogy vezessék be a szükséges alkotmányjogi és választójogi változtatásokat annak érdekében, hogy az ország megfeleljen a koppenhágai kritériumoknak***;

Or. en

Módosítás 139
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és ***végrehajtsák*** az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ***ítéleteit***, ***biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban***;	10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat ***Bosznia-Hercegovina Alkotmánybíróságának vonatkozó döntéseivel, nevezetesen az U-23-14. sz. határozattal, valamint*** az emberi jogok európai egyezményével és az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ***ítéleteivel***, ***hogy felszámolják az egyenlőtlenség és a megkülönböztetés minden formáját a választási folyamatban, valamint biztosítsák az egyéni és kollektív jogok védelmét Bosznia-Hercegovina alkotmányának megfelelően; támogatja, hogy a nemzeti és nemzetközi bíróságok vonatkozó határozatainak végrehajtásán keresztül megreformálják az alkotmányt és a választási keretet a három államalkotó nemzet és valamennyi polgár***

	egyenlőségének és megkülönböztetésmentességének biztosítása érdekében, Bosznia-Hercegovina alkotmányban foglaltaknak megfelelően; emlékeztet arra, hogy a Bosznia-Hercegovinában nyújtott uniós támogatásnak a hatalommegosztás alapján a daytoni/párizsi megállapodás szellemében a választási törvény mostari megállapodást követő reformjára kell összpontosítania; támogatja az erre irányuló transzatlanti és európai segítségnyújtási erőfeszítéseket, és e tekintetben elítéli a politikai szereplők által emelt akadályokat;
	Or. en

Módosítás 140
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit, biztosítva a megkülönböztetésmentességet ***és az egyenlőséget a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban***;	10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit, ***nevezetesen a Sejdić-Finci, Zornić, Pilav és Šlaku ügyekben hozott ítéleteket,*** biztosítva a megkülönböztetésmentességet***; várja a Kovačević ügyben hozott végleges ítéletet; ennek fényében határozottan elítéli az Emberi Jogok Európai Bírósága előtt fellebbező személy, Slaven Kovacevic élete elleni fenyegetéseket, és sürgeti az igazságügyi hatóságokat, hogy biztosítsák a megfelelő követő intézkedéseket az elkövetők felelősségre vonása terén***;

Or. en

Módosítás 141
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit, biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget ***a bosznia-hercegovinai alkotmánybíróság határozataival összhangban***;	10. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a politikai szereplők még mindig nem módosították az alkotmányt és a választási törvényt annak érdekében, hogy összhangba hozzák azokat az emberi jogok európai egyezményével és végrehajtsák az Emberi Jogok Európai Bíróságának vonatkozó ítéleteit, biztosítva a megkülönböztetésmentességet és az egyenlőséget ***Bosznia-Hercegovina valamennyi polgára számára; megismétli, hogy ezen ítéletek végrehajtásának elmaradása nyílt megkülönböztetést tesz lehetővé a bosznia-hercegovinai állampolgárok között, és összeegyeztethetetlen az uniós értékekkel és Bosznia-Hercegovina uniós integrációjával***;

Or. en

Módosítás 142
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	10a. felszólítja az EU-t és a tagállamokat, hogy kezdeményezzenek átlátható és inkluzív reformfolyamatot,

amely a polgárokkal, a civil társadalommal, a független szakértőkkel és az ország valamennyi érdekelt felével folytatott átfogó konzultációkon és nyilvános párbeszéden alapul, és amely lehetővé tenné a daytoni békemegállapodás tartós átalakítását egy alkotmánnyá, teljes összhangban az európai normákkal és elvekkel, egy működőképes, elszámoltatható, reprezentatív és a nép által legitimált kormányzati rendszer biztosítása, az etnikai-nacionalista megosztottság leküzdése és az EU felé vezető úton való fenntartható előrehaladás érdekében; megismétli, hogy a választási reform nem mélyítheti, illetve nem állandósíthatja az etnikai megosztottságot;

Or. en

Módosítás 143
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
10 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	10a. hangsúlyozza, hogy minden alkotmányos és választási reformfolyamatnak inkluzív párbeszéden kell alapulnia, amelyben valamennyi államalkotó nemzet és polgár egyenlő arányban képviselteti magát, összhangban a daytoni békemegállapodás szellemével és betűjével;

Or. hr

Módosítás 144
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány

11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. tudomásul veszi a főképviselő által 2024 márciusában a választási törvényben végrehajtott változtatásokat, amelyek fontos feddhetetlenségi normákat és bizalomépítő intézkedéseket vezettek be; felhívja a bosznia-hercegovinai parlamentet, hogy sürgősen foglalkozzon az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet Demokratikus Intézmények és Emberi Jogok Hivatala (EBESZ/ODIHR) és a Korrupció Elleni Államok Csoportja (GRECO) valamennyi függőben lévő ajánlásával;	11. tudomásul veszi a főképviselő által 2024 márciusában a választási törvényben végrehajtott változtatásokat, amelyek fontos feddhetetlenségi normákat és bizalomépítő intézkedéseket vezettek be ***annak érdekében, hogy helyreállítsák a választók általános választási folyamatba vetett bizalmát***; felhívja a bosznia-hercegovinai parlamentet, hogy sürgősen ***fogadjon el alkotmányos és választási reformokat, amelyek biztosítják, hogy minden polgár ténylegesen gyakorolhassa politikai jogait, valamint*** foglalkozzon az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet Demokratikus Intézmények és Emberi Jogok Hivatala (EBESZ/ODIHR)***, a Velencei Bizottság*** és a Korrupció Elleni Államok Csoportja (GRECO) valamennyi függőben lévő ajánlásával***, különösen a választási közigazgatással, a szavazás és a szavazatszámlálás lebonyolításával, a kampányokkal és kampányfinanszírozással, a szavazatok közvetett megvásárlásának kifejezett tilalmával és a választási vitarendezéssel kapcsolatos kérdésekben***;

Or. en

Módosítás 145
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
11 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
11. tudomásul veszi a főképviselő által 2024 márciusában a választási törvényben végrehajtott változtatásokat, amelyek fontos feddhetetlenségi normákat és bizalomépítő intézkedéseket vezettek be; felhívja a ***bosznia-hercegovinai***	11. tudomásul veszi a főképviselő által 2024 márciusában a választási törvényben végrehajtott változtatásokat, amelyek fontos feddhetetlenségi normákat és bizalomépítő intézkedéseket vezettek be; felhívja ***Bosznia-Hercegovina Parlamenti***

parlamentet, hogy sürgősen foglalkozzon az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet Demokratikus Intézmények és Emberi Jogok Hivatala (EBESZ/ODIHR) és a Korrupció Elleni Államok Csoportja (GRECO) valamennyi függőben lévő ajánlásával;	***Közgyűlését***, hogy sürgősen foglalkozzon az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet Demokratikus Intézmények és Emberi Jogok Hivatala (EBESZ/ODIHR) és a Korrupció Elleni Államok Csoportja (GRECO) valamennyi függőben lévő ajánlásával;

Or. en

Módosítás 146
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli, hogy a 2024. október 6-i helyhatósági választásokon érvényesült a verseny, és azokat hatékonyan bonyolították le; ***sajnálatosnak tartja, hogy e választások a társadalmi és*** politikai ***kohéziót nélkülöző környezetben zajlottak***;	12. üdvözli, hogy a 2024. október 6-i helyhatósági választásokon érvényesült a verseny, és azokat hatékonyan bonyolították le; ***felszólítja mind a*** politikai ***pártokat, mind a civil társadalmat, hogy minden nehézség ellenére működjenek együtt ennek lehetővé tétele érdekében***;

Or. en

Módosítás 147
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
12 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
12. üdvözli, hogy a 2024. október ***6-i*** helyhatósági ***választásokon érvényesült a verseny, és azokat hatékonyan bonyolították le***; sajnálatosnak tartja, hogy e választások a társadalmi és politikai kohéziót nélkülöző környezetben zajlottak;	12. üdvözli, hogy a 2024. október ***6-án*** helyhatósági ***választásokat tartottak***; sajnálatosnak tartja, hogy e választások a társadalmi és politikai kohéziót nélkülöző környezetben zajlottak;

Or. en

Módosítás 148
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;	***törölve***

Or. en

Módosítás 149
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;	13. ***határozottan*** elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;

Or. en

Módosítás 150
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;	13. ***határozottan*** elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;

Or. en

Módosítás 151
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
13. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását;	13. elítéli a Boszniai Szerb Köztársaságnak a Bosznia-Hercegovina alkotmányos rendjét és az állami szervek hatásköreit aláásó cselekményeit és a bosznia-hercegovinai alkotmánybírósággal szemben tanúsított akadályozó magatartását; ***elítél minden olyan fellépést, amely akadályozza a meglévő alkotmányos keretet, legyen az szeparatista vagy unitarista fellépés; Európa-párti megközelítést szorgalmaz valamennyi bosznia-hercegovinai politikai szereplő esetében;***

Or. en

Módosítás 152
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	13a. megjegyzi, hogy Bosznia-Hercegovinában korlátozott előrelépés történt az igazságügyi reformok terén, különösen az igazságszolgáltatási rendszer függetlensége, professzionalizmusa, hatékonysága és elszámoltathatósága tekintetében; sürgős intézkedéseket szorgalmaz a reformok felgyorsítása érdekében ezeken a területeken, biztosítva az uniós normákkal való teljes körű összhangot, és megerősítve a bíróságok azon képességét, hogy hatékony igazságszolgáltatást nyújtsanak, és fenntartsák a jogállamiságot;

Or. en

Módosítás 153
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
13 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	13a. hangsúlyozza, hogy nemcsak a szeparatista, hanem az unitárius retorika is instabilitást okoz Bosznia-Hercegovinában, és megakadályozza a három államalkotó nemzet és valamennyi bosznia-hercegovinai polgár egyenlő képviseletét és jogait, amit Bosznia-Hercegovina alkotmánya is rögzít;

Or. en

Módosítás 154
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, ***és*** sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, ***amely az ország etnikai megosztottságon alapuló, rendkívül összetett kormányzási rendszerébe mélyen beágyazott strukturális probléma;*** sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel ***határozottabban és*** proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben***, többek között a korrupcióellenes jogszabályok – például az összeférhetetlenség megelőzéséről és a visszaélést bejelentő személyek védelméről szóló törvények – nemzetközi normákkal és ajánlásokkal teljes összhangban történő javítása és hatékony végrehajtásának biztosítása révén.***; ***sajnálja, hogy a közbeszerzésről, az összeférhetetlenségről és a Bírói Főtanácsról szóló törvények még mindig nincsenek összhangban az európai normákkal, és sürgeti az Ügyészi és Bírói Főtanácsról szóló új törvény elfogadását a Velencei Bizottság ajánlásaival összhangban; kéri, hogy az Ügyészi és Bírói Főtanácson belül hozzanak létre egy függetlenül működő vagyonnyilatkozati osztályt; támogatja a magas szintű korrupciós ügyek pártatlan büntetőeljárás alá vonását;***

Or. en

Módosítás 155
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó,	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó,

különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;

különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben; ***hangsúlyozza, hogy meg kell erősíteni a felsővezetői tisztséget betöltő személyek összeférhetetlenségének kezelésére szolgáló rendszert, különösen annak biztosítása révén, hogy az érdekeltségi nyilatkozatokat rendszeres és érdemi ellenőrzésnek vessék alá; hangsúlyozza, hogy minden felsővezetői tisztséget betöltő személyre – függetlenül attól, hogy megválasztották vagy kinevezték őket – egységes közzétételi kötelezettségeknek kell vonatkozniuk, és hogy az átláthatóság és a nyilvános elszámoltathatóság érdekében minden ilyen nyilatkozatot szisztematikusan nyilvánosságra kell hozni és könnyen hozzáférhetővé kell tenni az interneten;***

Or. en

Módosítás 156
Ioan-Rareş Bogdan

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt***, és*** sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy ***lépjenek fel proaktívabban*** a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt***;*** sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy ***fogadjanak el egy proaktívabb, koordinált és átlátható megközelítést*** a korrupció elleni küzdelemben***, valamint folytassanak strukturált együttműködést és osszák meg a bevált gyakorlatokat azokkal a tagállamokkal, amelyek hatékony korrupcióellenes mechanizmusokat hoztak létre és vezettek be***;

Or. en

Módosítás 157
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben; ***elismeri az ország által a korrupció elleni küzdelem terén tett erőfeszítéseket, különösen a 2024–2028-as időszakra szóló korrupcióellenes stratégia és az annak végrehajtására vonatkozó cselekvési terv elfogadását, valamint a folyamatban lévő nemzetközi együttműködési erőfeszítéseket;***

Or. en

Módosítás 158
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben***, folytatva a korrupcióellenes jogszabályok reformját az átláthatóság növelésére, az összeférhetetlenség megszüntetésére és a visszaélést bejelentő személyek védelmére irányuló erőfeszítések révén***;

Or. en

Módosítás 159
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben; ***szorgalmazza, hogy erősítsék meg az igazságügyi intézmények függetlenségét, és hozzanak intézkedéseket a korrupcióval kapcsolatos bűncselekmények hatékony büntetőeljárás alá vonása érdekében, különösen a legmagasabb kormányzati szinteken;***

Or. hr

Módosítás 160
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben;	14. továbbra is komolyan aggódik a Bosznia-Hercegovinában uralkodó, különösen a magas szinten elkövetett korrupció miatt, és sürgeti az illetékes hatóságokat, hogy lépjenek fel proaktívabban a korrupció elleni küzdelemben***, mégpedig a korrupciómegelőzési szervek professzionalizálásán keresztül***;

Or. en

Módosítás 161
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14a. hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovina továbbra is a kábítószer-kereskedelem fő tranzit- és előállító országa, és továbbra is súlyos kihívásokkal néz szembe a szervezett bűnözéssel kapcsolatban; súlyos aggodalmának ad hangot a nyugat-balkáni harmadik országokból és Törökországból származó szervezett bűnözői csoportok beszivárgása miatt; hangsúlyozza, hogy e fenyegetések leküzdéséhez elengedhetetlen az erős külső határigazgatás, valamint az Unió és Bosznia-Hercegovina közötti hatékony, határokon átnyúló együttműködés; e tekintetben üdvözli a Frontexszel folytatott együttműködésről szóló megállapodást, amelyet az EU és Bosznia-Hercegovina 2024. december 18-án parafált;

Or. en

Módosítás 162
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14a. további intézkedéseket szorgalmaz, hogy előmozdítsák a nemek kiegyensúlyozottabb képviseletét a rendőri

erők minden szintjén;

Or. en

Módosítás 163
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
14 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	14b. aggodalommal jegyzi meg a Bosznia-Hercegovinában a korrupció megelőzésére irányuló politikák terén fennálló jogi űrt; megismétli a Korrupció Elleni Államok Csoportjának (GRECO) ajánlásait, és szorgalmazza egy átfogó kockázatértékelésen alapuló és kifejezetten a felsővezetői feladatokat ellátó személyeket célzó operatív korrupcióellenes cselekvési terv gyors elfogadását; hangsúlyozza, hogy sürgősen ki kell dolgozni és el kell fogadni egy felsővezetői feladatokat ellátó személyekre vonatkozó magatartási kódexet, amely egyértelmű és végrehajtható iránymutatást nyújt az összeférhetetlenséggel és a feddhetetlenséget érintő egyéb kérdésekkel kapcsolatban;

Or. en

Módosítás 164
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni	15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés***, valamint az***

küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt;

irreguláris migránsoknak az Európai Unió területére irányuló kereskedelme elleni küzdelmet***, amelyek mind kritikus fontosságú európai biztonsági aggályokat vetnek fel***; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt; ***felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza együttműködését az EU-val és tagállamaival az irreguláris migráció terén, követve a Bizottság és egyre több tagállam által e téren kialakított új politikákat;***

Or. en

Módosítás 165
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt;	15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt; ***elismerését fejezi ki a bosznia-hercegovinai hatóságoknak, amiért 2024. október 24-én együttműködési megállapodást írtak alá az Eurojustról a szervezett bűnözéssel, a terrorizmussal, az emberkereskedelemmel, a kiberbűnözéssel és más bűncselekményekkel kapcsolatos nyomozások és büntetőeljárások hatékonyságának növelése érdekében;***

Or. en

Módosítás 166

Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt;	15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt; ***szorgalmazza a személyzet rotációját szolgáló intézményi rendszer bevezetését a kockázatoknak kitett területeken a kötelességszegések megelőzése és a rendőrségi struktúrákon belüli a feddhetetlenség előmozdítása érdekében;***

Or. en

Módosítás 167
Marion Maréchal

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt;	15. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a szervezett bűnözés elleni küzdelmet; mély aggodalmát fejezi ki a bűnözésnek a politikai, jogi és gazdasági rendszerekbe való beszivárgásával kapcsolatos sebezhetőségek miatt***; sajnálatosnak tartja a boszniai maffiacsoportok, például az Edin Gačanin által vezetett és a kokainkereskedelem legnagyobb szereplőjének számító Tito és Dino kartell által több uniós tagállamban kifejtett tevékenységeket***;

Or. fr

Módosítás 168
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
15 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	15a. hangsúlyozza, hogy javítani kell az EU-val a kábítószer-kereskedelem elleni küzdelem terén folytatott együttműködést; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy az Európai Unió Kábítószer-ügynökségével (EUDA) folytatott együttműködése részeként nevezzen ki egy kapcsolattartó megbízottat;

Or. en

Módosítás 169
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
16 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket;	16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket; ***különösen hangsúlyozza, hogy a terrorizmus elleni jogszabályokat teljes mértékben össze kell hangolni az uniós vívmányokkal és a nemzetközi joggal; kéri, hogy vezessenek be szigorúbb szankciókat a terrorista bűncselekményekre vonatkozóan;***

Or. en

Módosítás 170
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
16 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket;	16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket***, beleértve a törvény hatékony végrehajtásához szükséges szabályzatok elfogadását***;

Or. en

Módosítás 171
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
16 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket;	16. üdvözli a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása elleni küzdelemről szóló új törvényt, és sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy erősítse meg az e területre vonatkozó intézkedéseket***, különös figyelmet fordítva a hatékony végrehajtásra és nyomon követésre***;

Or. nl

Módosítás 172
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének	17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének

elfogadását, és felszólít az uniós vízumpolitikához való teljes körű igazodásra;	elfogadását, és felszólít az uniós vízumpolitikához való teljes körű igazodásra; ***elismeri e megállapodás fontosságát Bosznia-Hercegovina EU-val folytatott együttműködésének fokozása, valamint az európai határok Frontexen keresztül történő biztosítása szempontjából, amelynek fő célkitűzései az illegális bevándorlás elleni küzdelem, a migrációs áramlások kezelése és a határokon átnyúló bűnözés elleni küzdelem;***

Or. en

Módosítás 173
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének elfogadását, és felszólít az uniós vízumpolitikához való teljes körű igazodásra;	17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének elfogadását, és felszólít ***az ellenőrzött migráció politikája részeként*** az uniós vízumpolitikához való teljes körű igazodásra;

Or. nl

Módosítás 174
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének elfogadását, és ***felszólít az uniós vízumpolitikához való teljes körű igazodásra***;	17. üdvözli Bosznia-Hercegovina határellenőrzésről szóló törvényének elfogadását, és ***további intézkedéseket szorgalmaz az illegális bevándorlás leküzdése érdekében***;

Or. en

Módosítás 175
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	17a. hangsúlyozza, hogy biztosítani kell, hogy a vezető rendőrségi tisztviselők kinevezése – különösen a határrendészetben és az Állami Nyomozó és Védelmi Ügynökségben (SIPA) – az érdemek alapján, valamint nyílt, egységesített és átlátható kiválasztási eljárásokon keresztül történjen;

Or. en

Módosítás 176
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	17a. megjegyzi, hogy a Bosznia-hercegovinai Föderációban sem történt előrelépés az uniós reformok végrehajtása terén; sürgeti a Bosznia-hercegovinai Föderáció politikai szereplőit, hogy fokozzák erőfeszítéseiket;

Or. en

Módosítás 177
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
17 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	17a. elítéli Irán rosszindulatú befolyásának terjedését az országban és a Nyugat-Balkánon, ami fenyegetést jelent az EU és tagállamai biztonságára nézve;

Or. en

Módosítás 178
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
18 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
18. emlékeztet a professzionális ***és*** politikamentes közszolgálat szükségességére; üdvözli a közigazgatási reform terén tett lépéseket;	18. emlékeztet a professzionális***,*** politikamentes ***és regionalizált*** közszolgálat szükségességére; üdvözli a közigazgatási reform terén tett lépéseket;

Or. en

Módosítás 179
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
18 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	18a. kéri az információszabadságra vonatkozó jogszabályok független felülvizsgálatát az olyan állandó problémák kezelése érdekében, mint például az, hogy a hatóságok nem reagálnak az információkérésekre, továbbá az átláthatóságra és az információkhoz való hozzáférésre

vonatkozó nemzetközi normákkal való teljes összhang biztosítása;

Or. en

Módosítás 180
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. ***határozottan elítéli a*** valamennyi kisebbség elleni ***megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet***; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását ***az ilyen esetekben***; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;	19. ***felszólítja a hatóságokat, hogy mozdítsák elő*** valamennyi kisebbség ***tiszteletben tartását***; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását ***azokkal szemben, akik felelősek a kisebbségeket érintő incidensekért***; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;

Or. en

Módosítás 181
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. határozottan elítéli a valamennyi ***kisebbség*** elleni megkülönböztetést***,*** erőszakot ***és gyűlöletbeszédet***; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi ***kisebbség*** emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és ***védelmét***;	19. határozottan elítéli a valamennyi ***polgár*** elleni megkülönböztetést ***és*** erőszakot; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi ***polgár*** emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és ***biztonságát***;

Or. en

Módosítás 182
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;	19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét; ***felhívja az állam és az entitások illetékes intézményeit, valamint a bosznia-hercegovinai helyi közösségeket, hogy a jelenleg kidolgozás alatt álló iránymutatások keretében javítsák a gyűlöletbeszéd elleni küzdelemre adott válaszaikat; hangsúlyozza, hogy a gyűlöletbeszéd és az intolerancia elleni átfogó és hatékony intézkedések biztosítása érdekében fontos támogatni és megerősíteni az olyan kezdeményezéseket, mint amilyeneket a horizontális eszköz programjai keretében indítanak;***

Or. en

Módosítás 183
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a	19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a

büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;	büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét; ***szorgalmazza a megkülönböztetésellenes mechanizmusok fokozott végrehajtását Bosznia-Hercegovinában, különös tekintettel az intolerancia, a gyűlöletbeszéd és az egyenlőtlenség valamennyi formája elleni küzdelemre;***

Or. en

Módosítás 184
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;	19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét; ***hangsúlyozza annak fontosságát, hogy Bosznia-Hercegovina minden részén megőrizzék valamennyi államalkotó nemzet és más közösségek kulturális, nyelvi és etnikai identitásának sajátosságát;***

Or. hr

Módosítás 185
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány

19 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét;	19. határozottan elítéli a valamennyi kisebbség elleni megkülönböztetést, erőszakot és gyűlöletbeszédet; kéri a büntetőeljárások tényleges megindítását az ilyen esetekben; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy mozdítsa elő és védelmezze valamennyi kisebbség emberi jogait, megkülönböztetésének tilalmát és védelmét***, beleértve az államalkotó nemzetek tagjait azokban a helyi közösségekben, ahol kisebbséget alkotnak***;

Or. en

Módosítás 186
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	19a. mély aggodalmát fejezi ki a nők elleni erőszak – többek között a digitális erőszak újonnan megjelenő formáinak – ugrásszerű növekedése miatt; sürgeti Bosznia-Hercegovina hatóságait, hogy hangolják össze a nőkkel szembeni szexuális és digitális erőszakkal kapcsolatos politikáikat, jogszabályaikat és gyakorlataikat az Európa Tanács normáival, különösen az isztambuli egyezménnyel, az EJEB vonatkozó ítélkezési gyakorlatával és az uniós vívmányokkal;

Or. en

Módosítás 187
Alexander Sell

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	19a. sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy Bosznia-Hercegovina továbbra is az EU-ba irányuló irreguláris migráció kiemelt fontosságú tranzitországaként szolgál; hangsúlyozza, hogy gyenge intézményi kapacitása és következetlen határigazgatása tartós kockázatot jelent a tagállamok belső biztonságára nézve;

Or. en

Módosítás 188
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
19 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	19b. tudomásul veszi a GREVIO 2022. évi értékelő jelentésének megállapításait, amelyek rámutatnak a jogszabályok, a szakpolitikai intézkedések és a végrehajtás jelentős hiányosságaira, és hangsúlyozza, hogy az áldozatok hatékony támogatása érdekében folyamatosan szükség van a szakemberek képzésére; kéri a kiemelt intézmények célzott támogatását, a jogi és szakpolitikai kereteknek a GREVIO ajánlásaival való összehangolását, valamint a közvélemény tudatosságának és az intézményi kapacitásnak a növelését a nemi alapú erőszak valamennyi formájának megelőzése és leküzdése érdekében, különös tekintettel a digitális és szexuális erőszakra;

Or. en

Módosítás 189
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; ***megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának***;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; ***üdvözli Bosznia-Hercegovina valamennyi etnikai csoportja kulturális örökségének megőrzését***;

Or. en

Módosítás 190
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” ***diszkriminatív gyakorlatának***;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” ***rendszer szerinti szegregációs gyakorlatoknak, és hangsúlyozza, hogy az asszimilációval szemben a megbékélést és az integrációt kell előnyben részesíteni minden nemzeti közösség, köztük a kisebbségek kultúrához és identitáshoz való jogának védelmén keresztül***;

Or. en

Módosítás 191
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” ***diszkriminatív*** gyakorlatának;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát***, beleértve az UNESCO-egyezményeknek megfelelően az anyanyelvi oktatáshoz való jogot is***; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” gyakorlatának***, a választott nyelven folyó oktatáshoz való jog sérelme nélkül***;

Or. en

Módosítás 192
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát***, többek között az „etnifikált” és megosztó tantervek szisztematikus reformja révén, amelyek súlyosan akadályozzák a belső mobilitást és korlátozzák a dezinformáció hatásainak leküzdéséhez szükséges kritikus gondolkodási készségeket***; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának; ***kéri, hogy a történelmi revizionizmus elkerülése érdekében fogadjanak el közös tantervet az iskolai történelemkönyvek számára, amely a bíróság által a háborúval kapcsolatban megállapított tényeken alapul, és ösztönzi az Uniót, hogy támogassa ezt a kezdeményezést***;

Or. en

Módosítás 193
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen

a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának; ***megismétli, hogy a közös nyelvről szóló nyilatkozattal összhangban meg kell szüntetni a nyelvi szegregációt és megkülönböztetést az oktatási és közintézményekben, ugyanakkor elő kell mozdítani az egyéni nyelvválasztás szabadságát és a nyelvi sokszínűség tiszteletben tartását;***

Or. en

Módosítás 194
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának;	20. hangsúlyozza az inkluzív és minőségi oktatás fontosságát; megismétli arra irányuló felhívását, hogy vessenek véget a „két iskola egy fedél alatt” diszkriminatív gyakorlatának; ***hangsúlyozza, hogy ez a megkülönböztető és szegregált gyakorlat akadályozza a társadalmi kohéziót és az esélyegyenlőséget, és ezért felhívja a hatóságokat, hogy biztosítsanak stabil, demokratikus és virágzó jövőt az ország és polgárai számára;***

Or. en

Módosítás 195
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
20 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	20a. megjegyzi, hogy a programok és tantervek elfogadásakor figyelembe kell venni a kulturális és nyelvi sokféleséget, ugyanakkor tiszteletben kell tartani az alkotmányos struktúrát és hatásköröket;

Or. en

Módosítás 196
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát***,*** ***lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását***; ***elítéli***, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt;	21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát; ***üdvözli***, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt;

Or. en

Módosítás 197
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette ***a*** „külföldi ügynökökről” szóló törvényt;	21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette ***az orosz mintára készült,*** „külföldi ügynökökről” szóló törvényt; ***elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság hatóságai büntetőjogi rágalmazási jogszabályokat alkalmaznak a véleménynyilvánítás szabadságának elfojtására;***

Or. en

Módosítás 198
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát***, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását***; ***elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt;***	21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát;

Or. en

Módosítás 199
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; ***elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt***;	21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; ***felhívja a hatóságokat, hogy biztosítsanak érdemi, rendszerszintű és inkluzív nyilvános konzultációs folyamatot; hangsúlyozza a női szervezetek kiemelt szerepét a legkiszolgáltatottabbak, köztük a kapcsolati és nemi alapú erőszak áldozatainak és túlélőinek elérésében***;
	Or. en

Módosítás 200
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt;	21. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy garantálja a gyülekezés, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságát, lehetővé téve a civil társadalom politikai döntéshozatalba való bevonását; elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság újra bevezette a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt***, és sürgeti őket, hogy helyezzék hatályon kívül ezt a törvényt, dekriminalizálják a rágalmazást, és helyezzék vissza azt a polgári jog területére, hogy megakadályozzák azt, hogy a véleménynyilvánítás szabadságának korlátozása céljából visszaéljenek vele***;
	Or. en

Módosítás 201
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	21a. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság elfogadta a büntető törvénykönyv tervezetét, amely eltávolította a nemi identitást mint védett jellemzőt, valamint a gyermekek erőszakkal, zaklatással és elhanyagolással szembeni védelméről szóló jegyzőkönyv elfogadott módosításait, amelyek immár nem garantálják a különböző szexuális irányultságú és nemi identitású gyermekek védelmét;

Or. en

Módosítás 202
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	21a. elítéli, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság visszaállította a „külföldi ügynökökről” szóló törvényt, amely már visszatartó hatást gyakorolt a civil társadalomra; felszólít a rágalmazás dekriminalizálására az országban; felszólítja a Bizottságot, hogy kössön szigorú feltételrendszert e jogszabályok visszavonásához;

Or. en

Módosítás 203
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	21b. felszólítja a Boszniai Szerb Köztársaság hatóságait, hogy vizsgálják ki az LMBTI-aktivisták ellen 2023-ban Banja Lukában elkövetett szervezett támadást, és állítsák bíróság elé a felelős személyeket; határozottan elítéli a magas rangú politikusok és közéleti személyiségek LMBTIQ-közösség elleni gyűlöletbeszédét, amely erőszakot szül velük szemben, és a további marginalizálódásukhoz vezet;

Or. en

Módosítás 204
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
21 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	21c. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy hajtsa végre az LMBTIQ-személyek jogairól szóló cselekvési tervet, fogadjon el jogszabályokat az azonos neműek közötti élettársi kapcsolatról, és vezesse be a társadalmi nem jogi elismerését biztosító törvényeket vagy rendeleteket;

Or. en

Módosítás 205
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; ***felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;***	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét;

Or. en

Módosítás 206
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; ***mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;***	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét;

Or. en

Módosítás 207
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a ***közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség*** pénzügyi ***fenntarthatóságát és politikai függetlenségét***; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a pénzügyi ***fenntarthatóságot, hangsúlyozva a BHRT állami szintű közcélú műsorszolgáltató sürgős pénzügyi válságát; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy foglalkozzon a közcélú műsorszolgáltatók közötti rendszerszintű egyenlőtlenségekkel, és őrizze meg a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség függetlenségét***; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy nem történt előrelépés a büntető jogszabályok módosítása terén annak érdekében, hogy az uniós követelményekkel összhangban megerősítsék az újságírók fenyegetésekkel és támadásokkal szembeni védelmét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadjon el jogszabályokat a média tulajdonviszonyainak átláthatóságáról és a média közfinanszírozásáról; sürgeti az államot, hogy a digitális szolgáltatásokról szóló jogszabállyal és a tömegtájékoztatás szabadságáról szóló új uniós rendelettel összhangban gyorsítsa fel az elektronikus hírközlésről szóló törvény elfogadását;***

Or. en

Módosítás 208
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány

22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy nem történt előrelépés a büntető jogszabályok módosítása terén annak érdekében, hogy az uniós követelményekkel összhangban megerősítsék az újságírók fenyegetésekkel és támadásokkal szembeni védelmét;***

Or. en

Módosítás 209
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós

szankciókat;	szankciókat; ***kéri, hogy Bosznia-Hercegovina egész területén biztosítsák a médiapluralizmust, és hogy valamennyi nemzete és kisebbsége egyenlő mértékben képviseltetve legyen a közmédiában;***

Or. hr

Módosítás 210
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat; ***üdvözli a Közcélú Műsorszolgáltató Testület 12 éves blokádot követő kinevezését a Bosznia-hercegovinai Föderációban;***

Or. en

Módosítás 211
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média	22. hangsúlyozza a független média

kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;	kulcsfontosságú szerepét ***és jelentőségét a véleménynyilvánítás szabadságára vonatkozó normák tiszteletben tartásában***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) csatorna közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;

Or. en

Módosítás 212
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az RT (korábban Russia Today) ***csatorna*** közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;	22. hangsúlyozza a független média kulcsfontosságú szerepét; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa a közcélú műsorszolgáltatók és a bosznia-hercegovinai hírközlési szabályozó ügynökség pénzügyi fenntarthatóságát és politikai függetlenségét; mély aggodalmát fejezi ki a Boszniai Szerb Köztársaság közcélú műsorszolgáltatója által sugárzott orosz propaganda miatt, és elítéli az ***orosz állam működtetett*** RT (korábban Russia Today) ***propagandacsatorna*** közvetítését, amely sérti az uniós szankciókat;

Or. fi

Módosítás 213
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány

22 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	22a. felszólítja a Bosznia-hercegovinai Föderáció újonnan kinevezett Közcélú Műsorszolgáltató Testületét, hogy biztosítson pártatlan és objektív tájékoztatást a három hivatalos nyelven;

Or. en

Módosítás 214
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
22 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	22b. megismétli, hogy minden államalkotó etnikumnak egyenlő jelenlétet kell biztosítani a közmédia orgánumaiban, és arra szólít fel, hogy biztosítsák a médiapluralizmust a médiaprogramokban, valamint az államalkotó nemzetek nyelvén megjelenő tartalmakat; hangsúlyozza, hogy közszolgálati műsorszolgáltató orgánumokat kell biztosítani minden államalkotó nemzet hivatalos nyelvén, ami védené minden közösség kulturális identitását és anyanyelvét;

Or. en

Módosítás 215
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak; ***emlékeztet arra, hogy az online „álhíreket” szankcionáló jogalkotási kezdeményezéseket, például Szarajevó kanton kezdeményezéseit valószínűleg visszaélésszerűen eszközként használják fel a tömegtájékoztatás szabadságának korlátozására; szorgalmazza a rágalmazás dekriminalizálását az országban, mivel ez aránytalan gyakorlat, amely a kritikusok elhallgattatásához és az újságírók megfélemlítéséhez vezethet;***
	Or. en

Módosítás 216
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak; ***szorgalmazza a véleménynyilvánítás szabadságának és a média függetlenségének garantálását, az újságírók és a médiában dolgozók védelme mellett; hangsúlyozza annak fontosságát, hogy az újságírókkal szembeni fenyegetések és erőszak esetén biztosítsák a megfelelő bírósági kivizsgálást jogaik védelme és az***

elszámoltathatóság biztosítása érdekében;

Or. en

Módosítás 217
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak; ***aggodalmának ad hangot amiatt, hogy európai vállalatok vesznek részt ezekben a projektekben, nevezetesen a belga BUK bányászati vállalat, és sürgeti a tagállamokat, hogy tegyenek lépéseket; felszólítja a hatóságokat, hogy fogadjanak el olyan jogi keretet, amely hatékonyan védi az újságírókat, az emberijog-védőket, a környezetvédelmi aktivistákat és más érdekelt feleket a közéleti részvételt akadályozó stratégiai perekkel szemben;***

Or. en

Módosítás 218
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást,	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást,

támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak; ***elítéli a Demokratikus Akció Pártjának (SDA) vezetői által Zoran Krešić, a Večernji list újságírója és a Hina hírügynökség tudósítója ellen elkövetett támadásokat;***

Or. en

Módosítás 219
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok ***és dezinformációt terjesztő, külföldiekkel szövetséges szereplők*** állnak; ***szorgalmazza egy újságírók védelmét szolgáló nemzeti platform létrehozását, az EU és az EBESZ támogatásával;***

Or. en

Módosítás 220
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak; ***sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy továbbra sem történt előrelépés a véleménynyilvánítás és a média szabadságának biztosítása, valamint az újságírók védelme terén;***

Or. en

Módosítás 221
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok állnak;	23. elítéli az újságírók és a médiában dolgozók ellen irányuló politikai nyomást, támadásokat, megfélemlítést, fenyegetéseket, becsmérlő megjegyzéseket és a közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereket, különösen azokat, amelyek hátterében magas szintű politikusok ***vagy megbízott szervezeteik*** állnak;

Or. en

Módosítás 222
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

23a. megismétli, hogy minden államalkotó etnikumnak egyenlő jelenlétet kell biztosítani a közmédia orgánumaiban, és arra szólít fel, hogy biztosítsák a médiapluralizmust a médiaprogramokban, valamint az államalkotó nemzetek nyelvén megjelenő tartalmakat; hangsúlyozza, hogy közszolgálati műsorszolgáltató orgánumokat kell biztosítani minden államalkotó nemzet hivatalos nyelvén, ami védené minden közösség kulturális identitását és anyanyelvét;

Or. en

Módosítás 223
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	23a. felhívja Bosznia-Hercegovinát, hogy gyorsítsa fel a jogszabályi összehangolást az uniós digitális szolgáltatási csomaggal az információk integritásának javítása és polgárai jogellenes és káros online tartalmakkal, többek között a dezinformációval szembeni védelmének biztosítása érdekében;

Or. en

Módosítás 224
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

23b. sajnálja, hogy nem hajtották végre a Ljubić-ügyben hozott kötelező erejű alkotmánybírósági határozatot, ami azt eredményezte, hogy megtagadták a horvátok azon jogát, hogy megválasszák saját legitim politikai képviselőiket, különösen a bosznia-hercegovinai elnökség horvát tagjainak megválasztása tekintetében; kéri az összes érdekelt felet, hogy jussanak megállapodásra a választójogi törvény reformjáról annak biztosítása érdekében, hogy az államalkotó nemzeteknek és minden állampolgárnak joga legyen megválasztani saját legitim politikai képviselőit;

Or. en

Módosítás 225
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
23 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	23b. üdvözli a felhívást, hogy valamennyi nyugat-balkáni országot még a tényleges uniós tagság előtt haladéktalanul integráljanak az EU digitális egységes piacába, ami döntően elősegítené a digitálisan biztonságos környezet megteremtését;

Or. en

Módosítás 226
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; ***sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében;***	24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat;

Or. en

Módosítás 227
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre ***az általános*** emberi ***jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében***;	24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre ***a megkülönböztetésmentesség elvét és valamennyi polgárának*** emberi ***jogait***;

Or. en

Módosítás 228
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson	24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson

büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében;	büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében; ***sajnálja, hogy a 2023–2027-es időszakra szóló, nemek közötti egyenlőségre vonatkozó cselekvési terv eddig nem rendelkezett finanszírozással és nyomon követéssel; szorgalmazza a nők társadalmi és politikai részvételének növelését Bosznia-Hercegovinában;***

Or. en

Módosítás 229
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében;	24. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítsa és hatékonyan hajtsa végre az általános emberi jogokra vonatkozó releváns jogszabályokat; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy indítson büntetőeljárást a diszkriminatív bűncselekmények ügyében; ***üdvözli a Bosznia-hercegovinai Föderációban a nőkkel szembeni erőszak elleni küzdelemről szóló új törvényt, valamint a nőgyilkosság bűncselekményének a Bosznia-hercegovinai Föderáció büntető törvénykönyvébe való javasolt felvételét;***

Or. en

Módosítás 230
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24a. felszólítja az illetékes bosznia-

hercegovinai hatóságokat, hogy dolgozzák ki és fogadják el a gyermekek jogainak védelmére vonatkozó, függőben lévő nemzeti cselekvési tervet, mivel az előző, 2015–2018-as keret lejárta óta jogi űr áll fenn; hangsúlyozza, hogy a szegénység és a társadalmi kirekesztés az országban élő gyermekek nagy százalékát érinti, különösen a kiszolgáltatott csoportokhoz tartozó gyermekeket, köztük a roma gyermekeket, a fogyatékossággal élő gyermekeket, a törvénnyel konfliktusba kerülő gyermekeket és a mozgásban lévő gyermekeket; emlékeztet arra, hogy Bosznia-Hercegovinának teljesítenie kell nemzetközi kötelezettségvállalásait annak érdekében, hogy egyetlen gyermek se maradjon magára;

Or. en

Módosítás 231
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24a. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy biztosítson megfelelő jogszabályi keretet a nők elleni erőszak megelőzése érdekében, beleértve a nőgyilkosság konkrét bűncselekményként való elismerését, és hatékonyan hajtsa végre a nemek közötti egyenlőségre vonatkozó jogszabályokat valamennyi kormányzati ágban; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy hozzon létre hivatalos központosított adatgyűjtési rendszert a nőgyilkosságokra vonatkozóan, hogy jobban megértse e bűncselekmény hatókörét, és rámutasson a megelőző intézkedések sürgős szükségességére;

Or. en

Módosítás 232
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24a. felszólítja a bosznia-hercegovinai intézményeket, hogy javítsák az LMBTI-személyekkel szembeni megkülönböztetés elleni küzdelemre adott válaszaikat és fellépéseiket; hangsúlyozza a jogi védelem megerősítésének, a közvélemény figyelemfelhívásának, valamint annak fontosságát, hogy a hatóságok hatékony intézkedéseket hozzanak az LMBTI-személyekkel kapcsolatos megkülönböztetés, zaklatás és erőszak megelőzése és kezelése érdekében;

Or. en

Módosítás 233
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24b. elismeri az etnikai kisebbségekhez tartozó nők, különösen a roma nők és a vidéki térségekben élő nők előtt álló további akadályokat és megkülönböztetést, különösen a szolgáltatásokhoz való hozzáférés és az erőszak megelőzése terén; hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovinában harmonizálni kell és hatékonyan végre kell hajtani a nemek közötti egyenlőségre vonatkozó jogszabályokat, biztosítva, hogy etnikai hovatartozástól vagy tartózkodási helytől

függetlenül minden nő egyenlő hozzáféréssel rendelkezzen a szolgáltatásokhoz, és védelmet élvezzen az erőszakkal szemben;

Or. en

Módosítás 234
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24b. ösztönzi a Bosznia-Hercegovina minisztertanácsát, hogy fogadja el a civil társadalom támogató környezetének kialakítására irányuló stratégiát, biztosítva, hogy az egyértelműen a jogszabályi keret javítására, valamint a civil társadalmi szervezetek nagyobb mértékű és átláthatóbb finanszírozásának biztosítására összpontosítson; az emberijog-védők, köztük a női aktivisták és újságírók fokozottabb védelmét kéri Bosznia-Hercegovinában;

Or. en

Módosítás 235
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
24 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	24c. felszólítja Bosznia-Hercegovina hatóságait, hogy a háborús bűncselekmények büntetőeljárás alá vonására vonatkozó felülvizsgált állami stratégiával összhangban gyorsítsák fel a

	háborús bűncselekmények büntetőeljárás alá vonását; ösztönzi Bosznia-Hercegovina hatóságait, hogy hangolják össze jogszabályaikat annak biztosítása érdekében, hogy a háborús bűncselekmények valamennyi áldozata egyenlő hozzáféréssel rendelkezzen a jogokhoz és a védelemhez;

Or. en

Módosítás 236
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	***törölve***

Or. en

Módosítás 237
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy ***a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy ***vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a*** hatékony és ***megvalósítható menekültügyi***	25. emlékeztet arra, hogy ***határozott intézkedésekre van szükség az illegális bevándorlással szemben***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy ***vezessen be*** hatékony és ***erős határellenőrzést***;

eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. en

Módosítás 238
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a ***migráció*** és ***a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	25. emlékeztet arra, hogy ***hatékony menekültügyi*** és ***migrációkezelésre és eredményes visszaküldési rendszerre van szükség***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. en

Módosítás 239
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy ***vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért***, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia ***és méltányosnak kell lennie***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy ***biztosítsa a kielégítő befogadási feltételeket***, és ***a nemzetközi jogot és az emberi jogokat teljes mértékben tiszteletben tartva*** garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést; ***aggodalmát fejezi ki az EU által finanszírozott lipai központban uralkodó befogadási feltételek***

elégtelenségéről szóló jelentések miatt; hangsúlyozza, hogy a migráció területén növelni kell az átláthatóságot és a demokratikus ellenőrzést az uniós források elosztása és végrehajtása során; emlékeztet arra, hogy Bosznia-Hercegovinát földrajzilag körülveszik az EU tagállamai, és határozottan elítéli, hogy Horvátország erőszakosan visszafordítja az országba való belépést megkísérlő migránsokat, ideértve az Unión belüli nemzetközi védelmet keresőket is, nyíltan megsértve az uniós emberi jogokat és a menekültjogot, valamint súlyosbítva a migránsok embertelen és megalázó körülményeit Bosznia-Hercegovinában; sürgősen felhívja a Bizottságot, hogy vonja felelősségre a horvát kormányt, és indítson kötelezettségszegési eljárást az EU Bosznia-Hercegovinával közös határán folytatott folyamatos erőszakos visszafordítások miatt; tudomásul veszi a Bosznia-Hercegovina megváltozott jogállásáról szóló megállapodás aláírását az Európai Határ- és Partvédelmi Ügynökséggel, és emlékeztet arra, hogy az ezen ügynökséggel kötendő esetleges megállapodásoknak teljes mértékben tiszteletben kell tartaniuk az alapvető jogokat és a nemzetközi normákat;

Or. en

Módosítás 240
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy ***a migráció*** és ***a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások	25. emlékeztet arra, hogy ***ellenőrzött és humánus migrációs*** és ***menekültügyi politikára van szükség, amely az uniós jog elveivel és a nemzetközi szerződésekben foglalt kötelezettségekkel összhangban***

irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

ötvözi a kiszolgáltatott csoportokkal szemben vállalt szolidaritást a hatékony határellenőrzéssel; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. nl

Módosítás 241
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy ***kezelésének szolidaritáson kell alapulnia***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy ***ellenőrzött kezelésére van szükség***; ***nyomatékosan arra kéri Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a határokon átnyúló bűnözés, különösen az emberkereskedelem elleni erőfeszítéseit;*** felszólítja ***az EU-t, hogy segítse*** Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, ***amelyek gyakran az EU határain vannak,*** és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. en

Módosítás 242
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és	25. emlékeztet arra, hogy a migráció és

a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést; ***üdvözli a Bosznia-Hercegovina és a Frontex között 2024. december 18-án parafált megállapodást, és kéri annak azonnali aláírását és ratifikálását;***

Or. en

Módosítás 243
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy kezelésének szolidaritáson kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és ***az alapvető emberi jogok biztosítása mellett*** garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. en

Módosítás 244
Sebastian Tynkkynen

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy ***kezelésének szolidaritáson***	25. emlékeztet arra, hogy a migráció és a menekültügy ***hatékony kezelésére van***

kell alapulnia; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;	***szükség***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy vállaljon teljes felelősséget a befogadóállomások irányításáért, és garantálja a hatékony és megvalósítható menekültügyi eljárásokhoz való hozzáférést;

Or. fi

Módosítás 245
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	25a. emlékeztet arra, hogy a balkáni régió az irreguláris migráció egyik fő útvonala; megjegyzi, hogy az UNHCR szerint 2023-ban 35 000 migráns utazott át a balkáni útvonalon Bosznia-Hercegovinán keresztül; megjegyzi, hogy 2023-ban a bosznia-hercegovinai–horvát határ volt az embercsempészek második leggyakrabban használt határátkelőhelye a Balkánon, és hogy 2024-ben a bűnözői hálózatok tovább fokozták tevékenységüket a Bosznia-Hercegovina–Horvátország–Szlovénia útvonalon; határozottan támogatja az Europol operatív munkacsoportjának fellépéseit, amelyek a balkáni útvonal mentén tevékenykedő embercsempészek ellen irányulnak;

Or. en

Módosítás 246
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	25a. felszólítja az illetékes nemzeti hatóságokat, hogy a visszaélést bejelentő személyek védelméről szóló uniós irányelvvel és a nemzetközi bevált gyakorlatokkal összhangban vizsgálják felül, hangolják össze és erősítsék meg a visszaélést bejelentő személyek védelmét szolgáló jogi és intézményi kereteket, biztosítva a hatékony végrehajtást, a védelmi mechanizmusokhoz való hozzáférést és a megtorlással szembeni biztosítékokat;

Or. en

Módosítás 247
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	25a. hangsúlyozza, hogy az uniós csatlakozási folyamatnak támogatnia kell Bosznia-Hercegovinát a vallásszabadság védelmében és a hagyományos vallási közösségekkel szembeni egyenlő bánásmód biztosításában; hangsúlyozza annak fontosságát, hogy az európai értékek és identitás részeként tiszteletben tartsák a vallási és kulturális örökséget;

Or. en

Módosítás 248
Željana Zovko, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
25 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

	25a. üdvözli a Bosznia-hercegovinai Föderáció kormányának április 9-i határozatát, amely szerint a nőgyilkosság bűncselekményét felveszik a büntető törvénykönyvbe; felhívja a szövetségi parlamentet, hogy sürgősen hagyja jóvá ezt az új törvényt;

Or. en

Módosítás 249
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
4 alfejezet

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
Megbékélés és jószomszédi kapcsolatok	Megbékélés***, regionális együttműködés*** és jószomszédi kapcsolatok

Or. en

Módosítás 250
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
26 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
26. ***emlékeztet arra, hogy*** a jószomszédi ***kapcsolatok*** és a regionális ***együttműködés az Unió bővítési folyamatának lényeges részét képezik***;	26. ***nagyra értékeli*** a jószomszédi ***kapcsolatokat*** és a regionális ***együttműködést***;

Or. en

Módosítás 251
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány

26 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
26. emlékeztet arra, hogy a jószomszédi kapcsolatok és a regionális együttműködés az Unió bővítési folyamatának ***lényeges részét képezik***;	26. emlékeztet arra, hogy a jószomszédi kapcsolatok és a regionális együttműködés az Unió bővítési folyamatának ***fő pillérei, és hogy az európai belső piac megerősítésének mozgatórugója a gazdasági integráció és a kereskedelem***;

Or. nl

Módosítás 252
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
26 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	26a. határozottan elítéli, hogy a Szerb Köztársaság és a Boszniai Szerb Köztársaság entitása közösen elfogadta az úgynevezett „Összszerb Gyűlés Nyilatkozatát”, amely aláássa Bosznia-Hercegovina szuverenitását és alkotmányos rendjét, torzítja a daytoni békemegállapodást, és félreértelmezi a Boszniai Szerb Köztársaság entitásának jogállását; ráadásul a nyilatkozat ellentmond az Európai Unió értékeinek, és nem mozdítja elő a jószomszédi kapcsolatokat Bosznia-Hercegovinával;

Or. en

Módosítás 253
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; ***további erőfeszítésekre szólít fel*** az eltűnt ***személyek problémájának kezelése terén***;	27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; ***elismeri, hogy a megbékélésnek a kölcsönös tiszteleten, valamint mindhárom közösség alkotmányos jogainak és elveinek fenntartásán kell alapulnia, amelyek minden oldalon keresik a saját igazságukat és az igazságszolgáltatást, valamint kutatják*** az eltűnt ***személyeket, és bíróság elé kívánják állítani az elkövetőket annak érdekében, hogy 30 évvel a daytoni–párizsi békemegállapodás után megbékélést érjenek el***;
	Or. en

Módosítás 254
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén;	27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést***, beleértve a női emlékezet kultúrájának előmozdítását is; sürgeti az átmeneti igazságszolgáltatásra vonatkozó nemzeti stratégia elfogadását***; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén;
	Or. en

Módosítás 255
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén;	27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában***, hogy túllépjenek a háború örökségén***, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést***, beleértve egy olyan állami szintű törvény elfogadását, amely minimális jogokat határoz meg a háborús áldozatok számára az egész országban***; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén;

Or. en

Módosítás 256
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén;	27. hangsúlyozza a megbékélés fontosságát Bosznia-Hercegovinában, és sürgeti az összes hatóságot, hogy aktívan mozdítsák elő és garantálják az igazsághoz, az igazságszolgáltatáshoz és az inkluzív jogorvoslathoz való hozzáférést; további erőfeszítésekre szólít fel az eltűnt személyek problémájának kezelése terén; ***sürgeti a Bizottságot, hogy tegyen további erőfeszítéseket a bosznia-hercegovinai megbékélési folyamatok előmozdítására,***

támogatására és elősegítésére;

Or. en

Módosítás 257
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 bekezdés – 1 pont (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	(1) ismét kéri, hogy hajtsanak végre további intézkedéseket és konkrét programokat a menekültek és a lakóhelyüket elhagyni kényszerült belső menekültek fenntartható visszatérésével, az egészségügyi ellátáshoz, a munkaerőpiachoz, a szociális védelemhez és az oktatáshoz való hozzáférésével, valamint a vissza nem szolgáltatható tulajdonért járó kártérítéshez való joguk teljes körű tiszteletben tartásával kapcsolatban;

Or. en

Módosítás 258
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	27a. hangsúlyozza, hogy a daytoni–párizsi békemegállapodás hatalommegosztási elvének tiszteletben tartása, amely a mai állam alapjaként három államalkotó közösséget hoz létre, az egyetlen eszköz a tartós megbékélés és a békés együttélés újjáépítésére;

Or. en

Módosítás 259
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
27 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	27b. megjegyzi, hogy a föderalizmus elvei megfelelnének az állam működésének, mivel minden téren egyenlőséget teremtenének az államalkotó közösségek és polgárok között;

Or. en

Módosítás 260
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
28 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
28. elítéli a történelmi revizionizmus minden formáját, a népirtás tagadását, a háborús bűncselekmények és bűnözők dicsőítését, valamint a tényeknek, illetve a nemzetközi és belföldi bíróságok függetlenségének és pártatlanságának megkérdőjelezését, különösen amikor ezek politikai vezetők részéről nyilvánulnak meg;	28. elítéli a történelmi revizionizmus minden formáját, a népirtás tagadását, a háborús bűncselekmények és bűnözők dicsőítését, valamint a tényeknek, illetve a nemzetközi és belföldi bíróságok függetlenségének és pártatlanságának megkérdőjelezését, különösen amikor ezek politikai vezetők részéről nyilvánulnak meg; ***rámutat arra, hogy a megbékélés megköveteli a kollektív bűnösség egyértelmű elutasítását és a kölcsönös megértés előmozdítását, különösen a fiatalok körében;***

Or. hr

Módosítás 261
Tineke Strik

a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
28 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
28. elítéli a történelmi revizionizmus minden formáját, a népirtás tagadását, a háborús bűncselekmények és bűnözők dicsőítését, valamint a tényeknek, illetve a nemzetközi és belföldi bíróságok függetlenségének és pártatlanságának megkérdőjelezését, különösen amikor ezek politikai vezetők részéről nyilvánulnak meg;	28. elítéli a történelmi revizionizmus minden formáját, a népirtás tagadását, ***az irredentizmust,*** a háborús bűncselekmények és bűnözők dicsőítését, valamint a tényeknek, illetve a nemzetközi és belföldi bíróságok függetlenségének és pártatlanságának megkérdőjelezését, különösen amikor ezek politikai vezetők részéről nyilvánulnak meg; ***megjegyzi, hogy Srpski Svet (szerb világ) elképzelése összeegyeztethetetlen az uniós csatlakozásra irányuló törekvésekkel;***

Or. en

Módosítás 262
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
28 bekezdés – 1 pont (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	(1) felszólítja Szerbiát, hogy tanúsítson konstruktív elkötelezettséget Bosznia-Hercegovina stabilitása és területi integritása iránt, és nyújtson tevékeny támogatást és konstruktívan járuljon hozzá ahhoz, hogy Bosznia-Hercegovina előrehaladást érjen el az uniós csatlakozás felé vezető úton;

Or. en

Módosítás 263
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány

28 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	28a. hangsúlyozza a preventív diplomácia fontosságát Bosznia-Hercegovinában; felszólítja az EKSZ-t, hogy erősítse meg személyzetének készségfejlesztését, hogy jobban megértsék a helyi történelmi, kulturális és vallási környezetet, amint azt az Európai Parlament által 2024 januárjában a preventív diplomácia szerepéről elfogadott jelentés is hangsúlyozza;

Or. en

Módosítás 264
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
28 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	28a. aggodalmának ad hangot a nemzeti és politikai jogok védelméről és a szerb nép közös jövőjéről szóló nyilatkozat elfogadása miatt, amely sérti a daytoni békemegállapodás több aspektusát, és aláássa Bosznia-Hercegovina szuverenitását, területi integritását és egységét;

Or. en

Módosítás 265
Matjaž Nemec
az S&D képviselőcsoport nevében
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Állásfoglalásra irányuló indítvány
29 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
29. ***üdvözli*** az ENSZ Közgyűlésének azon határozatát, amely július 11-ét az 1995. évi srebrenicai népirtás nemzetközi emléknapjává nyilvánította;	29. ***üdvözli*** az ENSZ Közgyűlésének azon határozatát, amely július 11-ét az 1995. évi srebrenicai népirtás nemzetközi emléknapjává nyilvánította; ***felszólítja a hatóságokat, hogy garantálják a Srebrenica-Potocari Emlékközpont biztonságát; hangsúlyozza, hogy az Emlékközpontot biztonsági aggályok miatt ideiglenesen be kellett zárni;***

Or. en

Módosítás 266
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
29 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
29. ***üdvözli*** az ENSZ Közgyűlésének azon határozatát, amely július 11-ét az 1995. évi srebrenicai népirtás nemzetközi emléknapjává nyilvánította;	29. ***üdvözli*** az ENSZ Közgyűlésének azon határozatát, amely július 11-ét az 1995. évi srebrenicai népirtás nemzetközi emléknapjává nyilvánította; ***vállalja, hogy júliusi plenáris ülésén megemlékezést szervez a srebrenicai népirtás 30. évfordulója alkalmából;***

Or. en

Módosítás 267
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
29 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	29a. megismétli, hogy támogatja azt a kezdeményezést, hogy létrehozzák a volt Jugoszláviában elkövetett háborús

bűncselekményeket és az emberi jogok megsértésének más súlyos eseteit vizsgáló regionális tényfeltáró bizottságot (RECOM);

Or. en

Módosítás 268
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
29 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	29b. elismeri az eltűnt személyekkel foglalkozó nemzetközi bizottság (ICMP) rendkívül fontos szerepét, többek között azt, hogy biztosítja az intézményi kapacitást, támogatja a családokat és bizonyítékokat szolgáltat a bíróságoknak; sürgeti az EU-t annak biztosítására, hogy az ICMP tevékenységei folytatásához elegendő finanszírozáshoz jusson;

Or. en

Módosítás 269
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
30. hangsúlyozza, hogy a közös regionális piacon keresztül megvalósuló regionális együttműködés kulcsfontosságú a gazdasági növekedés előmozdításához; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy mielőbb ratifikálja a berlini folyamat keretében kötendő valamennyi regionális mobilitási megállapodást;	30. hangsúlyozza, hogy a közös regionális piacon keresztül megvalósuló regionális együttműködés kulcsfontosságú a gazdasági növekedés előmozdításához; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy mielőbb ratifikálja a berlini folyamat keretében kötendő valamennyi regionális mobilitási megállapodást***, és erősítse tovább a gazdasági együttműködést ezen a***

piacon keresztül, összhangban az uniós bővítés célkitűzéseivel;

Or. nl

Módosítás 270
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
30. hangsúlyozza, hogy a közös regionális piacon keresztül megvalósuló regionális együttműködés ***kulcsfontosságú*** a gazdasági növekedés ***előmozdításához***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy mielőbb ratifikálja a berlini folyamat keretében kötendő valamennyi regionális mobilitási megállapodást;	30. hangsúlyozza, hogy a közös regionális piacon keresztül megvalósuló regionális együttműködés ***kedvez*** a gazdasági növekedés ***előmozdításának***; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy mielőbb ratifikálja a berlini folyamat keretében kötendő valamennyi regionális mobilitási megállapodást;

Or. en

Módosítás 271
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	30a. kiemeli a megerősített regionális együttműködés fontosságát a háborús bűncselekmények büntetőeljárás alá vonása terén, ami a gyanúsítottak kiadatása, valamint az igazságügyi hatóságok közötti együttműködés és a büntetőeljárást célzó valamennyi releváns formális szempontot érintő információcsere révén valósul meg;

Or. en

Módosítás 272
Helmut Brandstätter

Állásfoglalásra irányuló indítvány
30 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	30a. kiemeli a megerősített regionális együttműködés fontosságát a háborús bűncselekmények büntetőeljárás alá vonása terén, ami a gyanúsítottak kiadatása, valamint az igazságügyi hatóságok közötti együttműködés és a büntetőeljárást célzó valamennyi releváns formális szempontot érintő információcsere révén valósul meg;

Or. en

Módosítás 273
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	***törölve***

Or. en

Módosítás 274
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány

31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt***, amely több mint 1 milliárd EUR indikatív pénzügyi támogatást irányoz elő Bosznia-Hercegovina számára; sajnálja, hogy Bosznia-Hercegovina továbbra is az egyetlen olyan nyugat-balkáni ország, amely nem fogadta el reformprogramját, és hangsúlyozza, hogy amennyiben ez a mulasztás fennmarad, a költségvetést más nyugat-balkáni országok számára fogják elkülöníteni***; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját***, és hozzon létre egy szilárd mechanizmust a végrehajtás átlátható, inkluzív és időben történő nyomon követésére***;

Or. en

Módosítás 275
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. ***üdvözli*** a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	31. ***tudomásul veszi*** a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját; ***aggodalommal jegyzi meg azonban, hogy a terv elfogadása előtt nem végeztek hatásvizsgálatot, ami ellentétes a jogalkotás minőségének javításáról szóló, 2016. április 13-i intézményközi megállapodás követelményeivel;***

Or. en

Módosítás 276
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját; ***hangsúlyozza, hogy prioritásként kell kezelni az olyan kiemelt területeket, mint a közigazgatás, a jogállamiság, a korrupció elleni küzdelem, a dekarbonizáció, a digitalizáció, a konnektivitás és a humántőke-fejlesztés, ugyanakkor foglalkozni kell a társadalmi kihívásokkal is; szorgalmazza a jó minőségű foglalkoztatási politikák végrehajtását és a felfelé irányuló társadalmi kohézió előmozdítását;***

Or. en

Módosítás 277
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti ***Bosznia-Hercegovinát***, hogy	31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti ***a minisztertanácsot és Bosznia-***

további késedelem nélkül ***fogadja el reformprogramját***;	***Hercegovina entitásait***, hogy további késedelem nélkül ***hárítsák el a reformprogram elfogadásának útjában álló akadályokat***; ***felszólítja az EU-t, hogy emelje fel hangját, és azonosítsa azokat, akik akadályozzák a reformprogram elfogadását, és akik ezáltal megakadályozzák Bosznia-Hercegovina hozzáférését a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszköz forrásaihoz;***

Or. en

Módosítás 278
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját; ***felszólítja a Bizottságot, hogy még a reformprogram állami szintű elfogadása előtt tárja fel az erre hajlandó és elkötelezett regionális hatóságokkal folytatandó együttműködés módjait, felhasználva a Reform- és Növekedéstámogató Eszközt;***

Or. en

Módosítás 279
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját;	31. üdvözli a Nyugat-Balkánra vonatkozó új növekedési tervet, amely magában foglalja a Nyugat-balkáni Reform- és Növekedéstámogató Eszközt; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy további késedelem nélkül fogadja el reformprogramját; ***úgy véli, hogy a növekedési tervben rejlő lehetőségek kiaknázása erősítené Bosznia-Hercegovina gazdaságát;***

Or. en

Módosítás 280
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	31a. emlékeztet arra, hogy a Boszniai Szerb Köztársaság entitás projektjeinek uniós finanszírozását mindaddig befagyasztva kell tartani, amíg a tartomány vissza nem építi a lerombolt demokráciát, és nem igazodik teljes mértékben a KKBP-hez;

Or. en

Módosítás 281
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	31b. felhívja a hatóságokat, hogy csökkentsék a társadalmi kirekesztés és a

	szegénység kockázatát azáltal, hogy javítják a szociális, lakhatási, oktatási és egészségügyi szolgáltatásokhoz való hozzáférést, különösen a romák és az LMBTQI+-közösségek, valamint más kisebbségek és kiszolgáltatott csoportok számára;

Or. en

Módosítás 282
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
31 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	31c. arra bátorítja az uniós intézményeket, hogy működjenek együtt a civil társadalommal és a szakértőkkel annak érdekében, hogy kidolgozzák annak módjait, hogy az egészségüggyel és a szociális védelemmel kapcsolatos jogosultságokat rugalmassá és hordozhatóvá tegyék, biztosítva az egyenlőséget és a mobilitást Bosznia-Hercegovinán belül;

Or. en

Módosítás 283
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
32. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy a lehető legjobban használjon ki valamennyi uniós pénzügyi támogatást; felhívja a Bizottságot, hogy továbbra is szigorú feltételek mentén nyújtson	***törölve***

pénzügyi és technikai támogatást Bosznia-Hercegovina uniós integrációjához;

Or. en

Módosítás 284
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
32. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy a lehető legjobban használjon ki valamennyi uniós pénzügyi támogatást; felhívja a Bizottságot, hogy továbbra is ***szigorú*** feltételek mentén nyújtson pénzügyi és technikai támogatást Bosznia-Hercegovina uniós integrációjához;	32. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy a lehető legjobban használjon ki valamennyi uniós pénzügyi támogatást; felhívja a Bizottságot, hogy továbbra is ***egyértelműen meghatározott*** feltételek mentén nyújtson pénzügyi és technikai támogatást Bosznia-Hercegovina uniós integrációjához; ***úgy véli, hogy az európai finanszírozásnak általában jobban kell támogatnia az ország demokratikus reformjait; ezzel összefüggésben kéri a vonatkozó uniós finanszírozás átprogramozását annak érdekében, hogy több pénzeszközt irányítsanak át a technikai segítségnyújtás támogatására a források felhasználása, az igazságügyi reformok és a korrupcióellenes intézkedések terén; kéri továbbá az Uniót és a nyugat-balkáni országokat egy gyümölcsöző együttműködési keret létrehozására az Európai Ügyészség és a nyugat-balkáni partnerei között annak érdekében, hogy biztosítsák az Európai Ügyészség számára, hogy hatékonyan gyakorolhassa hatáskörét;***

Or. en

Módosítás 285
Assita Kanko

Állásfoglalásra irányuló indítvány

32 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
32. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy a lehető legjobban használjon ki valamennyi uniós pénzügyi támogatást; felhívja a Bizottságot, hogy továbbra is szigorú feltételek mentén nyújtson pénzügyi és technikai támogatást Bosznia-Hercegovina uniós integrációjához;	32. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy a lehető legjobban használjon ki valamennyi uniós pénzügyi támogatást; felhívja a Bizottságot, hogy továbbra is szigorú feltételek mentén nyújtson pénzügyi és technikai támogatást Bosznia-Hercegovina uniós integrációjához***, és a hatékony és elszámoltatható költségvetési gazdálkodásra vonatkozó uniós célkitűzésekkel összhangban szigorúan kövesse nyomon a kiadásokat és az eredményeket***;

Or. nl

Módosítás 286
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 bekezdés – 1 pont (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	(1) aggodalmának ad hangot az országban tapasztalható rendkívül negatív demográfiai tendenciák miatt, amit különösen az országot elhagyó fiatalok magas száma váltott ki, és hangsúlyozza, hogy e kihívás kezelése érdekében sürgősen további intézkedéseket kell elfogadni;

Or. en

Módosítás 287
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32a. ezzel összefüggésben kéri az Uniót és a nyugat-balkáni országokat egy hatékony együttműködési keret létrehozására az Európai Ügyészség (EPPO) és a csatlakozásra váró országok között; arra ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy mielőbb kössön kétoldalú munkamegállapodásokat az Európai Ügyészséggel a szoros együttműködés és az uniós forrásokkal való visszaélésekkel kapcsolatos büntetőeljárások megkönnyítése érdekében, többek között azáltal, hogy nemzeti összekötő tisztviselőket rendel ki az Európai Ügyészséghez;

Or. en

Módosítás 288
Şerban Dimitrie Sturdza

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32a. felszólítja az illetékes bosznia-hercegovinai hatóságokat, hogy véglegesítsék és fogadják el az ifjúsági garanciát a fiatalok foglalkoztatáshoz, oktatáshoz, képzéshez és tanulószerződéses gyakorlati képzéshez való hozzáférésének javítása, a magas ifjúsági munkanélküliség és a strukturális munkaerőhiány kezelése, valamint a társadalmi befogadás előmozdítása és az agyelszívás csökkentése érdekében;

Or. en

Módosítás 289
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32a. kéri, hogy a források kihasználásának javítása és a regionális egyenlőtlenségek csökkentése érdekében erősítsék meg a helyi és regionális önkormányzatok azon képességét, hogy társadalmi-gazdasági reformokat hajtsanak végre, és uniós forrásokból társfinanszírozott projekteket irányítsanak;

Or. hr

Módosítás 290
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32a. hangsúlyozza, hogy kezelni kell a társadalmi kihívásokat, biztosítani kell a jó minőségű foglalkoztatási politikákat, elő kell mozdítani a felfelé irányuló társadalmi kohéziót és az uniós normákhoz való konvergenciát, valamint támogatni kell a szociális jogok európai pillére felé tett haladást;

Or. en

Módosítás 291
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32a. szorgalmazza az IPA III koordinátorának gyors kinevezését, és sajnálatát fejezi ki az IPA III forrásainak egyenlőtlen regionális elosztása miatt Bosznia-Hercegovinában;

Or. en

Módosítás 292
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32b. hangsúlyozza az oktatási rendszer és a munkaerőpiaci igények közötti összhang hiányát; hangsúlyozza a folyamatos agyelszívás Bosznia-Hercegovina gazdaságára gyakorolt káros hatásait;

Or. en

Módosítás 293
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
6 alfejezet

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
Energia, környezetvédelem, fenntartható fejlődés és konnektivitás	Energia, környezetvédelem, ***biológiai sokféleség,*** fenntartható fejlődés és konnektivitás

Or. en

Módosítás 294

Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
32 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	32b. sajnálja, hogy az irányítási struktúra és az országos stratégiák minden területen és minden szinten tapasztalható súlyos hiánya is akadályozza a fenntartható javulást és haladást ezen a területen;

Or. en

Módosítás 295
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
33 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
33. ***ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy gyorsítsa fel az energiaforrások diverzifikálását, különös tekintettel az Oroszországtól való gázfüggőségre, továbbá növelje az energiabiztonságot és -hatékonyságot az európai piachoz való kapcsolódás és a megújuló energiaforrásokra való átállás mellett***;	33. ***hangsúlyozza, hogy Bosznia-Hercegovina szabadon független energiapolitikát folytathat***;

Or. en

Módosítás 296
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
33 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
33. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát,	33. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát,

hogy ***gyorsítsa fel az energiaforrások diverzifikálását, különös tekintettel az Oroszországtól való gázfüggőségre***, továbbá növelje az energiabiztonságot és -hatékonyságot az európai piachoz való kapcsolódás ***és a megújuló energiaforrásokra való átállás*** mellett;	hogy ***diverzifikálja az energiaforrásokat***, továbbá növelje az energiabiztonságot és -hatékonyságot az európai piachoz való kapcsolódás mellett;

Or. en

Módosítás 297
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
33 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
33. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy ***gyorsítsa fel az energiaforrások diverzifikálását, különös tekintettel*** az Oroszországtól való ***gázfüggőségre, továbbá*** növelje az energiabiztonságot és -hatékonyságot az európai piachoz való kapcsolódás és a megújuló energiaforrásokra való átállás ***mellett***;	33. ösztönzi Bosznia-Hercegovinát, hogy ***szüntesse meg*** az Oroszországtól való ***gázfüggőségét, és eközben kerülje el az új gázinfrastruktúrától való függést, a gázfüggőség növekedését, illetve a meg nem térülő eszközök létrehozását; sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy*** növelje az energiabiztonságot és -hatékonyságot ***a villamosenergia-továbbító és -elosztó hálózatainak megerősítése,*** az európai piachoz való kapcsolódás és a megújuló energiaforrásokra***, nevezetesen a nap- és szélenergiára*** való átállás ***révén, miközben garantálja az érdemi nyilvános konzultációt és a hatékony környezetvédelmi biztosítékokat***;

Or. en

Módosítás 298
Petr Bystron

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
34. ***sürgeti Bosznia-Hercegovinát***, hogy ***fogadja el nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát***; ***ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;***	34. ***javasolja Bosznia-Hercegovinának***, hogy ***fogadjon el egy költséghatékony és reális nemzeti energiatervet***;

Or. en

Módosítás 299
Tomasz Froelich

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el ***nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre*** az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;	34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;

Or. en

Módosítás 300
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
a The Left képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el nemzeti energia- és klímatervét,	34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el nemzeti energia- és klímatervét,

és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;	és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét; ***egy felgyorsított és társadalmilag befogadó zöld átállást szorgalmaz, összhangban a 2020. évi zöld menetrenddel és a Párizsi Megállapodással, biztosítva a kiszolgáltatott csoportok szükségleteinek védelmét a folyamat során;***

Or. en

Módosítás 301
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy ***fogadja*** el ***nemzeti energia- és klímatervét,*** és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat***, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát***; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;	34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy ***fogadjon*** el és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;

Or. en

Módosítás 302
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*

34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;	34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el ***régóta esedékes*** nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, ***többek között az Emerald-területnek jelölt területek jogi védelme, az Emerald Hálózata megfelelőségének javítása, valamint az élőhelyvédelmi, a madárvédelmi és a víz-keretirányelv teljes körű végrehajtásának biztosítása révén*** miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a ***levegő- és vízminőség*** hatékony védelmének és javításának szükségességét***, valamint a környezetvédelmi jog megsértése esetén alkalmazandó hatékony, arányos és visszatartó erejű szankciók szükségességét, beleértve az Energiaközösségről szóló szerződés szerinti légszennyezettségi kötelezettségvállalásokat is***;

Or. en

Módosítás 303
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét;	34. sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy fogadja el nemzeti energia- és klímatervét, és hajtson végre az egész országra kiterjedő környezetvédelmi stratégiákat, miközben javítja a környezetvédelmi beruházások minőségét és átláthatóságát; ismételten hangsúlyozza a levegőminőség hatékony védelmének és javításának szükségességét; ***megjegyzi, hogy a környezet- és éghajlatvédelem terén elért előrehaladás, valamint az uniós normákhoz való igazodás mértéke továbbra is csekély; ezért sürgeti Bosznia-Hercegovina hatóságait, hogy az***

éghajlatvédelem és az energia területén biztosítsanak nagyobb összhangot az uniós normákkal és politikai célkitűzésekkel;

Or. en

Módosítás 304
Tonino Picula

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 bekezdés – 1 pont (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	(1) sürgeti Bosznia-Hercegovinát, hogy kezelje prioritásként a versenyképesség és az üzleti környezet javítására, a gazdasági és társadalmi kohézió ezzel egyidejű javítására,a gazdasági diverzifikáció fellendítésére, a digitális és zöld átállás előmozdítására, az informális gazdaság felszámolására és a munkanélküliség csökkentésére irányuló intézkedéseket;

Or. en

Módosítás 305
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34a. felhívja a bosznia-hercegovinai hatóságokat, hogy csökkentsék az országhatárokon átterjedő levegőszennyezést, különösen a Bosanski Brod-i olajfinomító esetében, amely hatással van a horvátországi Slavonski Brodban élő emberek életminőségére és egészségére; emlékeztet arra, hogy Bosznia-Hercegovina aláírta az

országhatáron átterjedő környezeti hatások vizsgálatáról szóló 1991. évi Espooi Egyezményt, és az abban vállalt kötelezettségek rá nézve kötelezők;

Or. en

Módosítás 306
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34a. kéri a Bosznia-hercegovinai Föderáció szennyvízelvezető rendszereibe és folyóiba történő szennyvízkibocsátás feltételeiről szóló rendelet azon rendelkezésének eltörlésére, amely jelenleg lehetővé teszi a szennyezők számára, hogy a gyakran nehézfémeket tartalmazó szennyvizet minimális felügyelet mellett engedjék a folyókba, ezáltal jelentős veszélynek téve ki a közegészséget és a környezetet;

Or. en

Módosítás 307
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 b bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34b. hangsúlyozza, hogy javítani kell az előzetes átfogó stratégiai környezeti vizsgálatokat (SKV) az érintett helyi közösségek, a civil társadalmi szervezetek és független szakértők érdemi bevonásával; kiemeli, hogy az

ökológiailag érzékeny ágazatokban növelni kell az infrastrukturális projektekhez kapcsolódó eljárások átláthatóságát; hangsúlyozza annak fontosságát, hogy a különböző ágazati politikákban jobban megjelenjenek a környezetvédelmi szempontok; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy fokozza a környezeti bűncselekmények üldözését;

Or. en

Módosítás 308
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 c bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34c. aggodalmának ad hangot a vízerőművek tervezése miatt, amit még mindig az Espooi Egyezménynek való megfelelés nélkül hajtanak végre; felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy védje folyóit, és akadályozza meg a folyók partján a kis vízerőművek építését és fejlesztését;

Or. en

Módosítás 309
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 d bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34d. mély aggodalmát fejezi ki a – többek között külföldi vállalatok által folytatott – bányászati tevékenységek által Bosznia-Hercegovina környezetére és

polgárai egészségére gyakorolt káros hatás miatt; különösen riasztónak tartja az Adriatic Metals műveleteit, amelyek veszélyesen magas kadmium- és egyéb mérgezőanyag-szinteket eredményeztek, amelyek szennyezik a vizet Kakanj térségében, és ezáltal közel 40 000 ember vízellátását veszélyeztetik; határozottan elítéli a vállalat arra irányuló próbálkozásait, hogy elbagatelizálja tevékenységeinek következményeit, és nyomást gyakoroljon az ezeket a problémákat felvető környezetvédőkre, illetve elhallgattassa őket; sürgeti az Adriatic Metals-t, hogy sürgősen tegye közzé a „Report on Biodiversity Research at the Site of Rupice Mine and Open Mine Veovača, Municipality of Vareš" [Jelentés a rupicei bánya és veovačai nyíltszíni bánya helyszínein, Vareš önkormányzata területén végzett biodiverzitási kutatásról] című környezeti hatásvizsgálatát; aggodalmának ad hangot a Lopare közelében, különösen a svájci Arcore AG vállalat által végzett lítiumbányászat miatt is; felszólítja a Bosznia-Hercegovinában működő összes bányászati vállalatot, hogy teljes mértékben tartsák be a nemzeti jogszabályokat, és működésük során helyezzék előtérbe a környezetvédelmet és a közegészségügyet;

Or. en

Módosítás 310
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 e bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34e. felhívja a bosznia-hercegovinai hatóságokat, hogy teljes mértékben tartsák tiszteletben a Berni Egyezmény Neretva folyóra vonatkozó határozatait, és

hajtsanak végre intézkedéseket a biológiai sokféleség és az ökológiai integritás védelme érdekében;

Or. en

Módosítás 311
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 f bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34f. hangsúlyozza, hogy a Bosznia-hercegovinai Föderációnak sürgősen el kell fogadnia egy tisztességes, korszerű és szakértői munkán alapuló erdészeti törvényt, amelyre már több mint tizenöt éve szükség lenne; szorgalmazza továbbá az erdők és folyók fokozottabb védelmét a jobb ellenőrzési felügyelet és egy olyan egyértelmű, szigorú jogi keret létrehozása révén, amely lehetővé teszi az ellenőrző szervek számára, hogy hatékonyan, a környezetvédelmi és rendszerszintű normákkal összhangban működjenek;

Or. en

Módosítás 312
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
34 g bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	34g. felszólítja Bosznia-Hercegovinát, hogy sürgősen véglegesítse és fogadja el Livanjsko Polje V. kategóriájú védett tájként való jogi kijelölését, amihez egy célzott irányító testület és egy átfogó

	gazdálkodási terv létrehozása és megfelelő finanszírozása társul, amely érdemi részvétel, képzés és kapacitásépítés révén tevőlegesen bevonja a helyi közösségeket és önkormányzatokat a biológiai sokféleségre vonatkozó nemzetközi normákkal és az uniós környezetvédelmi célkitűzésekkel összhangban lévő hosszú távú megőrzés és fenntartható fejlődés biztosítása érdekében;

Or. en

Módosítás 313
Tineke Strik
a Verts/ALE képviselőcsoport nevében

Állásfoglalásra irányuló indítvány
35 bekezdés

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
35. szolidaritását fejezi ki Bosznia-Hercegovinával a 2024. október 3–4-i pusztító ***árvizeket*** és ***földcsuszamlásokat követően***;	35. szolidaritását fejezi ki Bosznia-Hercegovinával ***és*** a 2024. október 3–4-i pusztító ***árvizek*** és ***földcsuszamlások minden áldozatával***; ***felszólítja a Bosznia-hercegovinai Föderáció hatóságait, hogy növeljék az érintettek támogatását, és biztosítsák a bűnüldözés és az erdőgazdálkodás minden olyan hiányosságának kezelését, amely súlyosbíthatta a katasztrófát;***

Or. en

Módosítás 314
Eszter Lakos

Állásfoglalásra irányuló indítvány
35 a bekezdés (új)

Állásfoglalásra irányuló indítvány	*Módosítás*
	35a. üdvözli az EUFOR Althaia művelet 2025-ös megerősítését, és sürgeti

a folyamatos nemzetközi jelenlétet a külfölddel szövetséges szereplők destabilizáló erőfeszítéseinek megakadályozása érdekében; ösztönzi a NATO és az EU közötti megerősített koordinációt a boszniai hatóságoknak nyújtott kiberbiztonsági képzés és a hibrid fenyegetésekre való reagálás támogatása terén;

Or. en